florabest

www.lidl-service.com

Elektro-Laubsauger FLB 3000 A1

(DE) (AT) (CH)

ELEKTRO-LAUBSAUGER

Originalbetriebsanleitung

(NL)

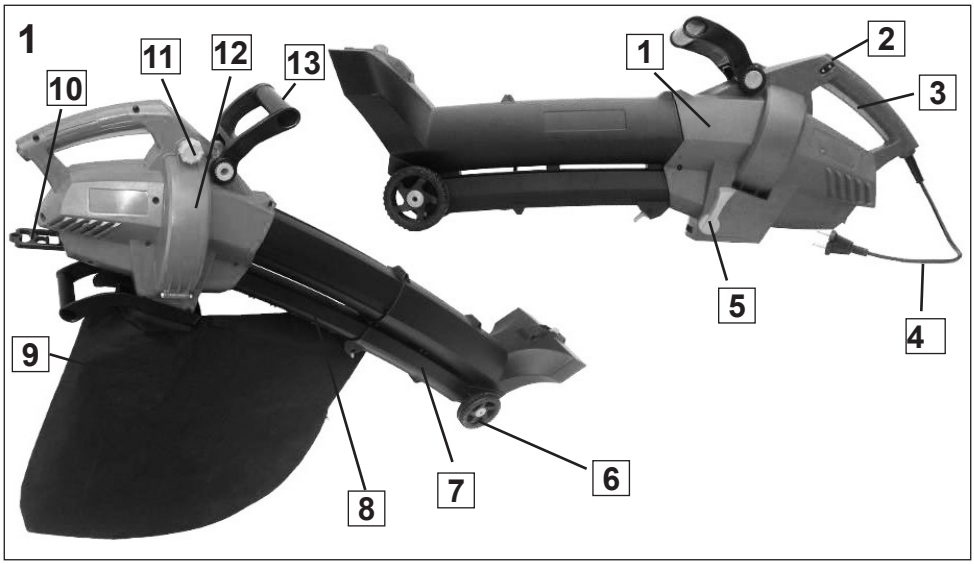
ELEKTRISCHE BLADZUIGER

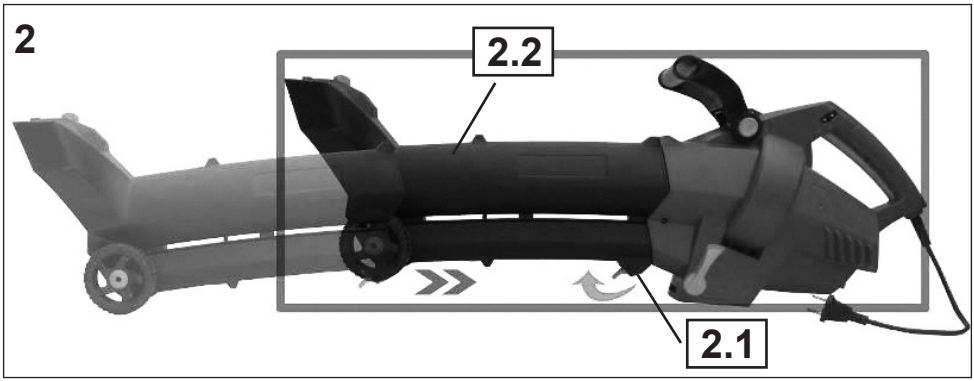
Vertaling van de originele gebruiksaanwijzing

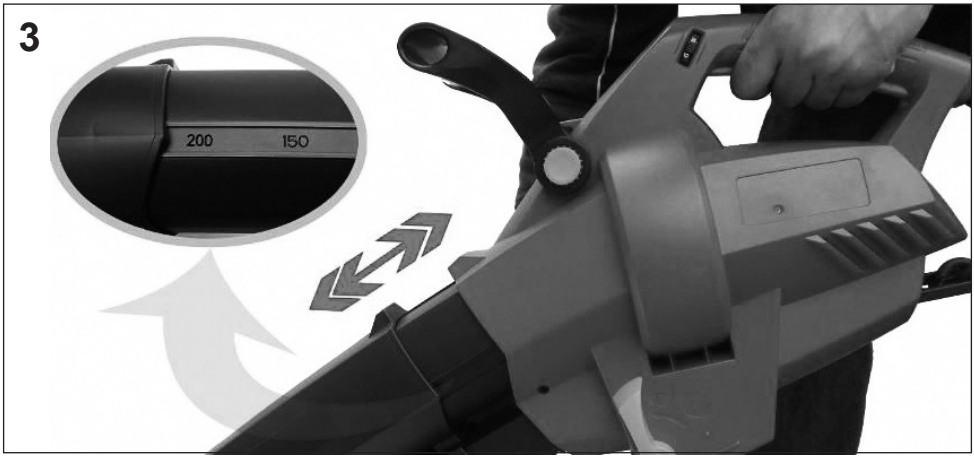
IAN 89769

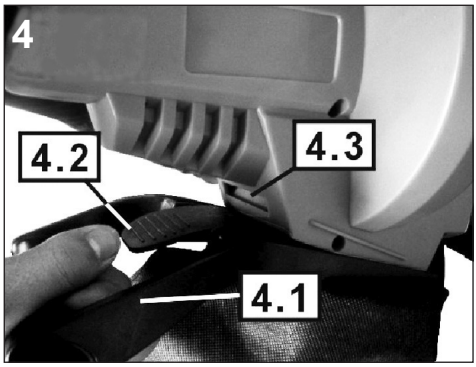
(DE) (NL)

DE/AT/CH	Originalbetriebsanleitung	Seite	6
NL	Vertaling van de originele gebruiksaanwijzing	Page	18

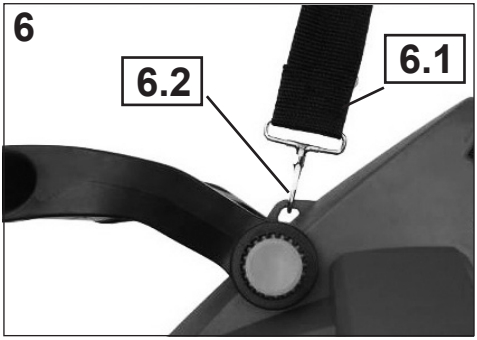

1
10
11
12
13
9
8
7
6
1
2
3
5
4

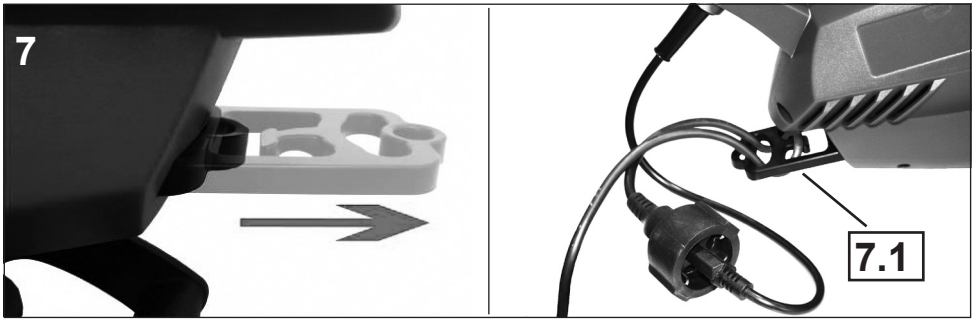

2
2.2
2.1

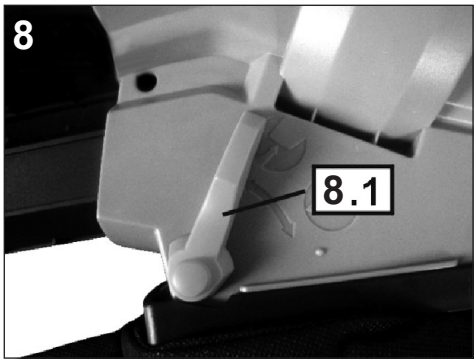

3
200
150

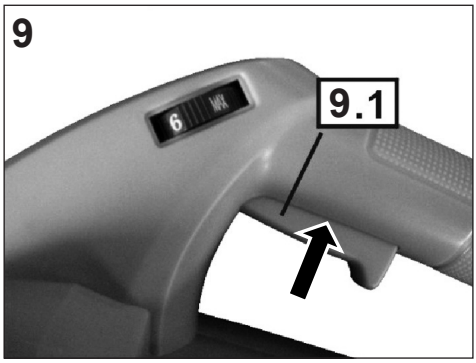

4
4.2
4.3
4.1

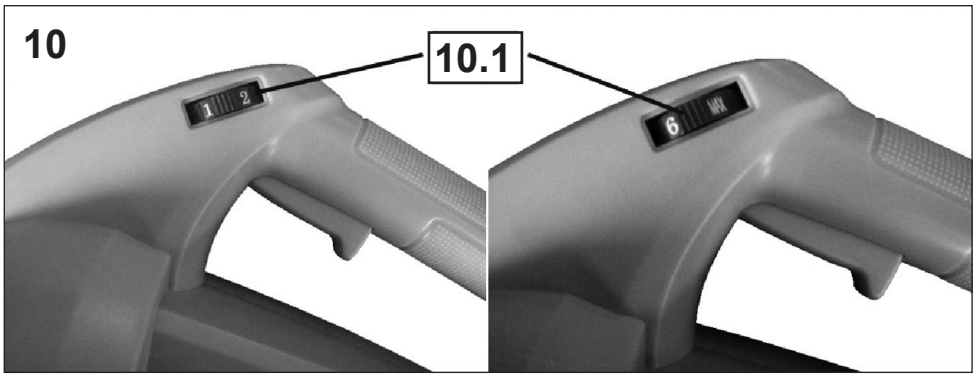
5
5.1

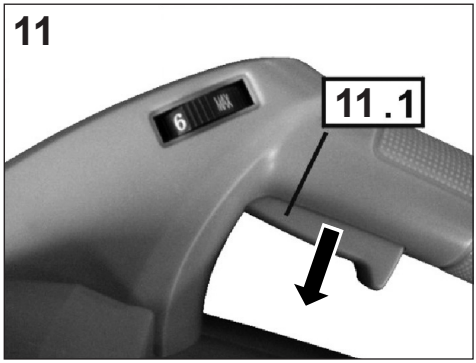

6
6.2
6.1


7
7.1

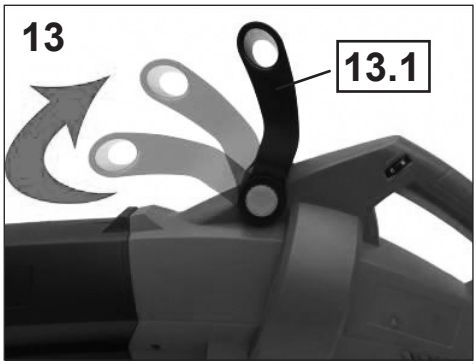

8
8.1


9
9.1
6
MAX

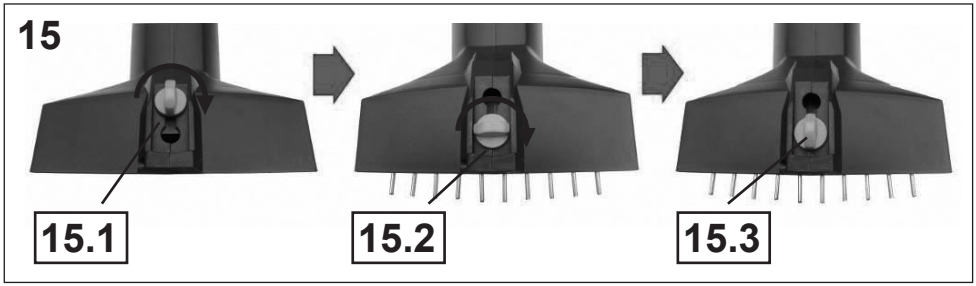

10
10.1
1
2
6
MAX

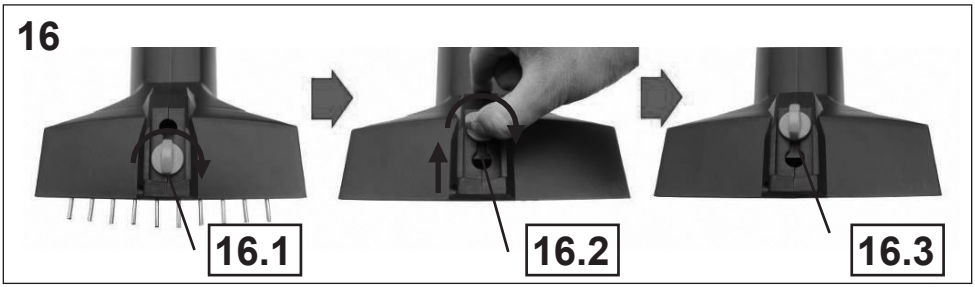

11
11.1
6
MAX

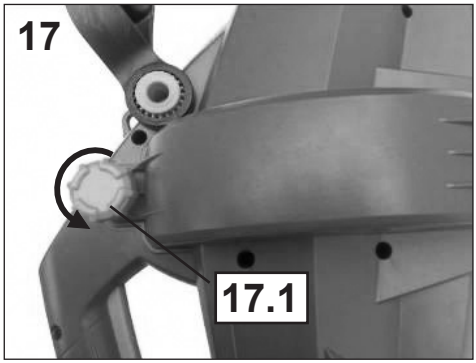
12
12.1

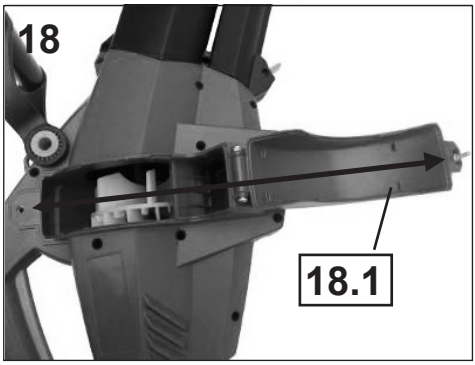

13
13.1

14


15
15.1
15.2
15.3


16
16.1
16.2
16.3


17
17.1


18
18.1

Inhalt

Abbildungen **A-D**
Einleitung **6**
Bestimmungsgemäße Verwendung **6**
Lieferumfang **6**
Produktbeschreibung 6
Auspacken 7
Technische Daten **7**
Sicherheitssymbole **7**
Symbole in der Betriebsanleitung 7
Symbole auf dem Produkt 7
Allgemeine Sicherheitsanweisungen **8**
Schulung 8
Vorbereitung 8
Betrieb 8
Wartung und Lagerung 9
Sicherer Betrieb 9
Persönliche Sicherheit 9
Sorgsamer Umgang mit Elektrowerkzeugen 10
Besondere Sicherheitsanweisung für Laubsauger 11
Vorbereitung vor dem Gebrauch **12**
Montage **12**
Saug-/ Gebläserohr 12
Anbau des Fangsacks 12
Ausbau des Fangsacks 12
Montage des Schultergurts 12
Vor dem Start **13**
Inbetriebnahme **13**
Laubsauger starten 13
Laubsauger stoppen 13
Laubsauger benutzen 13
Gebläsemodus 13
Saugmodus 13
Vorderen Handgriff einstellen 14
Verwendung des Laubrechens 14
Reinigungsklappe 14
Reinigung und Lagerung **14**
Auswechseln des Anschlusskabels **14**
Fehlersuche **14**
Entsorgung und Umweltschutz **15**
EG-Konformitätserklärung **15**
Garantie **15**
Reparatur-Service **16**
Ersatzteil **16**
Garantiekarte **17**
Explosionszeichnung **30**

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Produktes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Betriebsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Laubsauger wird ausschließlich in den beiden folgenden Arten verwendet:

1. Als Laubsauger dient er zum Ansaugen von trockenem Laub.
2. Als Gebläse dient er um trockene Blätter zusammenzutragen bzw. von schlecht zugänglichen Stellen zu entfernen (z.B. unter Fahrzeugen).

Im Saugmodus arbeitet er außerdem als Schredder, wodurch das Volumen der Blätter im Verhältnis von ca. 15:1 verringert wird und weniger Platz im Fangsack beansprucht und das aufgefangene Material gleichzeitig für eine mögliche Kompostierung vorbereitet wird.

Jede Art der Verwendung, die von den Anweisungen in dieser Betriebsanleitung abweicht, kann Schäden an der Maschine verursachen und eine ernsthafte Gefährdung des Bedieners bedeuten.

Zur Wahrung Ihres Garantieanspruches und im Interesse der Produktsicherheit beachten Sie bitte unbedingt die Sicherheitsvorschriften. Konstruktionsbedingt können nicht alle Restrisiken völlig ausgeschlossen werden.

Lieferumfang

Produktbeschreibung (Abb. 1)

1 Motorgehäuse
2 Drehzahlregler
3 EIN/AUS-Schalter
4 Anschlusskabel mit Stecker
5 Wahlhebel
6 Rad
7 Unteres Rohr
8 Oberes Rohr
9 Fangsack
10 Kabelzugentlastung
11 Verschlußschraube

12 Reinigungsklappe
13 Vorderer Griff
14 Schultergurt
15 Betriebsanleitung

Auspacken

Durch den Einsatz moderner Massenproduktionstechniken ist es unwahrscheinlich, dass Ihr Produkt fehlerhaft ist oder dass Teile fehlen. Sollten Sie dennoch einen Fehler finden oder feststellen, dass das Produkt unvollständig ist, verwenden Sie das Produkt nicht, bis die betreffenden Teile ersetzt bzw. vorhandene Fehler behoben wurden. Die Missachtung dieser Anweisung kann ernsthafte Verletzungen zur Folge haben.

Technische Daten

Elektro-Laubsauger	**FLB 3000 A1**
Nennspannungsbereich	230-240 V~
Nennfrequenz	50 Hz
Nennaufnahme	3000 W
Stromnetzsicherung (träge)	16 A
Umdrehungen	10000-16500 min^{-1}
max. Blasgeschwindigkeit	27-79 m/s
max. Luftblasleistung	10-15 m^3/ min
Auffangvolumen des Beutels	50 l
Gewicht ohne Kabel	4,8 kg

⧈ Schutzklasse II/VDE 0700

Der A-bewertete Schalldruck- und Schallleistungspegel des Produktes gemessen nach DIN 45635 Teil 1, Anhang D beträgt:

Schallleistungspegel

LWA 104 dB(A) [K: 2,6 dB(A)] 2000/14/EG

Arbeitsplatzbezogener Emissionswert

L_{pA} 87,8 dB(A) [K: 3 dB(A)] 2000/14/EG

Vibration max.

< 2,5 m/s^2 [K 1,5 m/s^2] EN ISO 20643:2008

Bitte Gehörschutz tragen!

Angaben zur Geräuschemission gemäß Produktsicherheitsgesetz (ProdSG) bzw. EG-Maschinenrichtlinie: Der Schalldruckpegel am Arbeitsplatz kann 80 dB (A) überschreiten. In dem Fall sind Schallschutzmaßnahmen für den Bediener erforderlich (z.B. Tragen eines Gehörschutzes).

Bitte beachten Sie: Dieses Produkt darf in Wohngebieten nach der deutschen Maschinenlärmschutzverordnung vom September 2002 an Sonn- und Feiertagen sowie an Werktagen von 20:00 Uhr bis 7:00 Uhr nicht in Betrieb genommen werden.

Zusätzlich gilt das Betriebsverbot zu folgenden Tageszeiten: von 7:00 Uhr bis 9:00 Uhr, von 13:00 Uhr bis 15:00 Uhr und von 17:00 bis 20:00 Uhr.

Beachten Sie zusätzlich auch die landesrechtlichen Vorschriften zum Lärmschutz!

Sicherheitssymbole

In dieser Betriebsanleitung werden Sicherheitssymbole sowie internationale Symbole und Piktogramme beschrieben, die auf dem Produkt angebracht sein können. Vor Gebrauch dieses Produktes müssen alle Sicherheitshinweise gelesen werden. Bei nicht vorschriftsmäßigem Gebrauch dieses Saug- und Blasgerätes können Verletzungen durch Feuer, Stromschlag oder Schneidverletzungen sowie Sachbeschädigungen entstehen.

Bewahren Sie die Betriebsanleitung gut auf !

Symbole in der Betriebsanleitung

Gefahrenzeichen mit Angaben zur Verhütung von Personen- oder Sachschäden.

Gebotszeichen (anstelle des Ausrufungszeichensist das Gebot erläutert) mit Angaben zur Verhütung von Schäden.

Hinweiszeichen mit Informationen zum besseren Umgang mit dem Produkt.

Symbole auf dem Produkt

WARNSYMBOL
Zeigt Gefahr, Warnhinweise oder Grund zu besonderer Vorsicht an. Kann zusammen mit anderen Symbolen oder Piktogrammen verwendet werden.

AUSSCHALTEN!
Netzstecker ziehen vor Reinigungs oder Wartungsarbeiten!

BENUTZUNG UND AUFBEWAHRUNG
Nicht bei feuchter Witterung verwenden und stets in trockenen Räumen aufbewahren.

TRAGEN SIE AUGEN- U. GEHÖRSCHUTZ
WARNUNG: Weggeschleuderte Gegenstände können zu schwerwiegenden Augenverletzungen, übermäßiger Lärm kann zum Verlust des Gehörs führen.

Tragen Sie beim Betrieb dieses Produktes Augen- und Gehörschutz.

HALTEN SIE ANDERE PERSONEN AUF ABSTAND

WARNUNG: Achten Sie darauf, dass sich im Abstand von 5 m um den Arbeitsbereich niemand aufhält. Dies gilt insbesondere für Kinder und Tiere.

LESEN SIE DIE BETRIEBSANLEITUNG

Wenn Sie sich nicht an Bedienungshinweise und Sicherheitsvorkehrungen in der Betriebsanleitung halten, können schwerwiegende Verletzungen auftreten. Lesen Sie vor Start und Betrieb dieses Produktes die Betriebsanleitung.

ROTIERENDE FLÜGELRÄDER!

Werkzeug bei laufendem Produkt nicht in die Öffnungen stecken.

GEFÄHRLICHE AUFNAHMEÖFFNUNG

Hände und Füße bei laufendem Produkt nicht in die Öffnungen stecken.

ACHTUNG UMWELTSCHUTZ!

Dieses Produkt darf nicht mit dem Hausmüll /Restmüll entsorgt werden. Bitte führen Sie Ihre Elektrogeräte dem Recycling zu; Informationen hierzu erhalten Sie von Ihrem Händler oder den örtlichen Behörden.

Allgemeine Sicherheitsanweisungen

Bevor Sie dieses Produkt betreiben, müssen Sie diese Anweisungen sehr sorgfältig lesen, verstehen und befolgen. Sie sollen Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer Personen gewährleisten und für eine lange und störungsfreie Lebensdauer vom Produkt sorgen.

Schulung

- Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch. Machen Sie sich mit den Bedienungselementen und der ordnungsgemäßen Verwendung des Produkts vertraut.
- Lassen Sie niemals zu, dass das Produkt von Kindern verwendet wird.
- Lassen Sie niemals Personen, die mit dieser Betriebsanleitung nicht vertraut sind, oder Kinder das Produkt verwenden. Das Alter des Bedieners kann durch örtliche Vorschriften vorgegeben sein.
- Betreiben Sie das Produkt niemals, wenn Personen, besonders Kinder, oder Haustiere in der Nähe sind.
- Der Bediener oder Benutzer ist verantwortlich für Unfälle oder Gefährdungen anderer Personen oder ihres Eigentums.

Vorbereitung

- Tragen Sie beim Bedienen des Produkts immer feste Schuhe und lange Hosen.
- Tragen Sie weder weite Kleidung noch Schmuck, da diese in den Lufteintritt gesaugt werden können. Halten Sie langes Haar von den Lufteintritten fern.
- Tragen Sie während des Betriebs eine Schutzbrille.
- Zum Schutz vor Staub wird das Tragen einer Gesichtsmaske empfohlen.
- Überprüfen Sie vor Gebrauch die Anschlusskabel und das Verlängerungskabel auf Schäden und Alterungserscheinungen. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn das Anschlusskabel beschädigt oder abgenutzt ist.
- Betreiben Sie das Produkt niemals mit fehlerhaften Abdeckungen oder Schutzvorrichtungen oder ohne vorhandene Sicherheitsvorrichtungen wie z.B. den angebrachten Fangsack.
- Verwenden Sie nur witterungsbeständige Verlängerungskabel mit Steckdose und Stecker, die die IEC-Norm 60320-2-3 erfüllen.

Betrieb

- Führen Sie das Anschlusskabel stets vom Produkt weg nach hinten.
- Wird ein Anschlusskabel im Betrieb beschädigt, trennen Sie die Anschlusskabel sofort vom Stromnetz. BERÜHREN SIE DAS ANSCHLUSSKABEL NICHT, BEVOR ES VOM NETZ GETRENNT WIRD.
- Wenn das Anschlusskabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, einer Wartungsvertretung des Herstellers oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um eine mögliche Gefährdung auszuschließen. Wird ein Verlängerungskabel verwendet, so darf dieses nicht schwächer dimensioniert sein als H05VV-F (2 x 1,0 mm^2).
- Tragen Sie das Produkt nicht am Anschlusskabel.
- Trennen Sie das Produkt vom Stromnetz,
  - wenn Sie das Produkt verlassen,
  - bevor Sie mögliche Blockierungen entfernen,
  - bevor Sie das Produkt überprüfen, reinigen oder daran arbeiten,
  - wenn das Produkt ungewöhnlich zu vibrieren beginnt.

- Betreiben Sie das Produkt nur bei Tageslicht oder guter künstlicher Beleuchtung.
- Beugen Sie sich nicht zu weit vor, und halten Sie stets das Gleichgewicht.
- Achten Sie immer auf sicheren Stand an Abhängen.
- Gehen Sie, rennen Sie niemals.
- Halten Sie alle Kühllufteintritte frei von Fremdkörpern.
- Blasen Sie Unrat niemals in Richtung umstehender Personen.
- Es wird empfohlen, das Produkt nur während zumutbarer Tageszeiten - also nicht früh am Morgen oder spät abends - zu betreiben, wenn dadurch Personen gestört werden könnten.
- Es wird empfohlen, Unrat zunächst mit Harken und Besen zu lockern und erst dann mit dem Abblasen bzw. Saugen zu beginnen.
- Es wird empfohlen, staubige Flächen leicht anzufeuchten oder einen Vernebler zu verwenden.
- Es wird empfohlen, mit der vollen Blasrohrlänge zu arbeiten, so dass der Luftstrom in Bodennähe wirken kann.

Wartung und Lagerung

- Achten Sie darauf, dass alle Muttern, Bolzen und Schrauben fest angezogen sind, damit sich das Produkt ständig in einem sicheren Betriebszustand befindet.
- Überprüfen Sie den Fangsack häufig auf Verschleiß oder Beschädigungen.
- Ersetzen Sie abgenutzte oder beschädigte Teile.
- Verwenden Sie nur Originalersatzteile und Originalzubehör.
- Lagern Sie das Produkt nur an trockenen Orten.

Sicherer Betrieb

Machen Sie sich mit Ihrem Elektrowerkzeug vertraut. Sie müssen Ihre Betriebsanleitung und alle Aufkleber an Ihrem Elektrowerkzeug gelesen und verstanden haben. Machen Sie sich mit den Anwendungsmöglichkeiten und Betriebsgrenzen sowie mit den möglichen Gefahrenquellen dieses Elektrowerkzeugs vertraut.

Arbeitsbereich

Unaufgeräumte Arbeitsflächen und Arbeitsbereiche bergen Unfallgefahren. Arbeitsbereich sollte sauber und frei von Abfällen gehalten werden.

Arbeitsumgebung

Lassen Sie Ihre Elektrowerkzeuge nicht mit Regen in Berührung kommen, und benutzen Sie sie auch nicht an feuchten oder nassen Orten. Sorgen Sie für eine stets gute Beleuchtung des Arbeitsbereichs. Verwenden Sie Elektrowerkzeuge nicht in Bereichen, in denen die Gefahr von Explosionen oder Bränden durch brennbare Materialien, entflammbare Flüssigkeiten, Farben, Lacke, Benzin usw. besteht. Brennbare Gase und Staub sind von Natur aus explosiv. Es wird empfohlen, vorsorglich einen Experten zu Rate zu ziehen, der Sie bei der Beschaffung und Handhabung eines geeigneten Feuerlöschers berät.

Schutz vor elektrischen Schlägen

Vermeiden Sie einen Körperkontakt mit geerdeten Oberflächen (z.B. Rohren, Heizkörpern, Herden und Kühlschränken).

Kinder und Haustiere fernhalten

Kinder und Haustiere sollten vom Arbeitsbereich ferngehalten werden. Sorgen Sie dafür, dass Kinder nicht mit Produkten hantieren und keine Verlängerungskabel berühren. Alle Elektrowerkzeuge sollten sich außerhalb der Reichweite von Kindern befinden und bei Nichtbenutzung vorzugsweise in einem sicheren Schrank oder Raum aufbewahrt werden.

Überlasten Sie das Elektrowerkzeug nicht

Das Elektrowerkzeug arbeitet besser und sicherer und ist für Sie von viel größerem Nutzen, wenn Sie es innerhalb der Betriebsgrenzen benutzen, für die es ausgelegt ist.

Verwenden Sie das richtige Elektrowerkzeug

Wählen Sie das richtige Elektrowerkzeug für Ihre Aufgabe. Setzen Sie Elektrowerkzeuge nicht für Aufgaben ein, für die sie nicht ausgelegt wurden. Überlasten Sie kleine Elektrowerkzeuge nicht mit Aufgaben, für die Hochleistungswerkzeuge benötigt werden. Setzen Sie Elektrowerkzeuge nur für ihre bestimmungsgemäße Verwendung ein. Beispiel: Benutzen Sie keine Kreissäge zum Sägen von Ästen oder Holzscheiten.

Persönliche Sicherheit

Kleidung

Tragen Sie weder weite Kleidung noch Schmuck, da diese von beweglichen Produktteilen erfasst werden können.

Haar

Langes Haar sollte zurückgebunden werden und von einer Schutzhaube bedeckt sein.

Augenschutz

Das Tragen einer Schutzbrille ist erforderlich (normale Brillen reichen für den Schutz der Augen nicht aus). Korrigierende Brillen haben keine Sicherheitsgläser.

Gehörschutz

Bei längerer Benutzung wird ein Gehörschutz empfohlen.

Schuhwerk

Wenn schwere Gegenstände auf Ihre Füße fallen können oder Rutschgefahr auf nassen oder rutschigen Böden besteht, sollten Sie geeignetes rutschfestes Schuhwerk tragen.

Kopfschutz

Wenn Ihnen Gegenstände auf den Kopf fallen können oder die Gefahr besteht, dass Sie sich den Kopf an vorstehenden oder niedrigen Hindernissen stoßen, sollte ein Schutzhelm getragen werden.

Atemschutz

Wenn beim Betrieb des Produktes Staub entsteht, tragen Sie eine Staubschutzmaske. Beim Bearbeiten von Beton oder Chemiefaserplatten und insbesondere MDF-Platten (mitteldichten Faserplatten) kann das in diesen Materialien verwendete Harz Ihre Gesundheit gefährden. Verwenden Sie eine zugelassene Gesichtsmaske mit auswechselbarem Filter.

Überlasten Sie das Anschlusskabel nicht mechanisch

Trennen Sie den Stecker des Anschlusskabels niemals von der Steckdose, indem Sie am Anschlusskabel reißen oder ziehen. Tragen Sie Ihr Elektrowerkzeug niemals an seinem Anschlusskabel. Halten Sie das Anschlusskabel von Wärme, Öl, Lösemitteln und scharfen Kanten fern. Sollte das Anschlusskabel beschädigt werden, lassen Sie es von einem zugelassenen Kundendienstbetrieb auswechseln.

Nicht zu weit vorbeugen

Beugen Sie sich nicht zu weit vor, verschaffen Sie sich einen festen Stand, und halten Sie stets das Gleichgewicht.

Sorgsamer Umgang mit Elektrowerkzeugen

Halten Sie Schneidwerkzeuge scharf und sauber. So sorgen Sie für bessere Ergebnisse und mehr Sicherheit.
Befolgen Sie die Anweisungen zum Schmieren und zum Austauschen von Zubehörteilen.
Kontrollieren Sie regelmäßig das Anschlusskabel des Elektrowerkzeugs. Sollte es beschädigt sein, lassen Sie es von einem zugelassenen Kundendienstbetrieb auswechseln.
Kontrollieren Sie Verlängerungskabel regelmäßig, und wechseln Sie sie aus, falls sie beschädigt sind.
Halten Sie die Griffe trocken, sauber und frei von Öl und Fett.
Achten Sie darauf, dass die Lüftungsschlitze stets sauber und staubfrei sind. Verstopfte Lüftungsschlitze können zu Überhitzung führen und den Motor beschädigen.

Elektrowerkzeuge vom Netz trennen

Achten Sie darauf, dass Elektrowerkzeuge vom Stromnetz getrennt werden, wenn sie nicht in Benutzung sind, bevor sie gewartet oder geschmiert werden, bevor Einstellungen an ihnen vorgenommen werden, oder wenn Sie Zubehörteile wie z.B. Messer, Bohreinsätze und Schneiden wechseln.

Entfernen von Einstellschlüsseln

Gewöhnen Sie sich an, stets nachzuprüfen, dass sich am Elektrowerkzeug keine Einstellschlüssel mehr befinden, bevor Sie es einschalten.

Vermeidung von unbeabsichtigtem Anlaufen

Vergewissern Sie sich, dass sich der Schalter in der Stellung AUS (OFF) befindet, bevor Sie das Elektrowerkzeug an das Stromnetz anschließen.

Verlängerungskabel und Kabeltrommeln

Das Produkt sollte über einen Fehlerstrom-Schutzschalter (FI-Schalter) mit einem Auslösestrom von maximal 30 mA betrieben werden.
VERWENDEN SIE KEINE Kabeltrommeln oder Verlängerungskabel mit einer zweiadrigen Leitung zum Betrieb von Elektrowerkzeugen mit Erdungsleitung.
Verwenden Sie stets ein Verlängerungskabel oder eine Kabeltrommel mit einer dreiadrigen Leitung, deren Erdungsleitung geerdet ist.
Wenn das Elektrowerkzeug im Freien verwendet werden soll, verwenden Sie nur Verlängerungskabel, die für den Außeneinsatz vorgesehen und als solche gekennzeichnet sind.
Rollen Sie aufgewickelte Verlängerungskabel stets vollständig ab.
Verlängerungskabel müssen einen Aderquerschnitt von mindestens 1,5 mm^2 haben.
Ein beschädigtes Verlängerungskabel darf nicht benutzt werden, sondern ist auszuwechseln.

Schützen Sie Ihr Verlängerungskabel vor scharfkantigen Objekten, vor zu großer Hitze sowie vor feuchten oder nassen Orten.

Wachsam bleiben

Gehen Sie mit Bedacht vor, benutzen Sie Ihren gesunden Menschenverstand, und betreiben Sie das Elektrowerkzeug nicht, wenn Sie müde sind, wenn Sie Medikamente nehmen, die schläfrig machen, oder wenn Sie Alkohol konsumiert oder Drogen eingenommen haben.

Überprüfen von schadhaften Teilen

Die Elektrowerkzeuge sollten vor ihrer Verwendung sorgfältig darauf überprüft werden, ob sie ordnungsgemäß arbeiten und ihre bestimmungsgemäße Funktion erfüllen.
Überprüfen Sie die beweglichen Teile auf richtige Ausrichtung, und überzeugen Sie sich von ihrer Gängigkeit. Kontrollieren Sie die Elektrowerkzeuge auf schadhafte oder fehlende Teile, und lassen Sie diese gegebenenfalls in einem autorisierten Kundendienstzentrum austauschen oder reparieren. Wenn das Elektrowerkzeug montiert werden muss, sorgen Sie für seine sichere Befestigung auf einer geeigneten Werkbank. Kontrollieren Sie alle sonstigen Gegebenheiten, die sich auf den Betrieb des Elektrowerkzeugs auswirken können.
Sollten Schutzabdeckungen oder andere Teile des Elektrowerkzeugs beschädigt sein, so sollten diese von einem autorisierten Kundendienstzentrum ausgetauscht oder repariert werden, sofern in dieser Betriebsanleitung nichts anderes angegeben ist.
Jeder Schalter, der nicht einwandfrei funktioniert, muss von einem autorisierten Kundendienstzentrum ausgetauscht werden.
Verwenden Sie das Elektrowerkzeug nicht, wenn der Ein-Aus-Schalter (ON/OFF) das Elektrowerkzeug nicht sicher ein- und ausschaltet.

Warnung! Nehmen Sie am Elektrowerkzeug keinerlei Veränderungen vor. Die Verwendung anderer als der in dieser Betriebsanleitung empfohlenen Anbau- oder Zubehörteile könnte das Elektrowerkzeug beschädigen und eine Verletzungsgefahr für den Bediener darstellen. Lassen Sie Ihr Elektrowerkzeug von einer qualifizierten Person reparieren.

Dieses Elektrowerkzeug erfüllt die nationalen und internationalen Standards und Sicherheitsanforderungen. Reparaturen sollten nur von qualifizierten Personen unter Verwendung von Originalersatzteilen durchgeführt werden. Andernfalls können beträchtliche Gefahren für den Benutzer entstehen.

Besondere Sicherheitsanweisungen für Laubsauger

Warnung vor Benutzung durch Kinder !

Lassen Sie niemals zu, dass Kinder oder Personen, die diese Anweisungen nicht gelesen und verstanden haben, den Laubsauger benutzen. Verwenden Sie den Laubsauger nicht für andere als die in diesen Anweisungen beschriebenen Zwecke.
Lesen Sie die Warnaufkleber auf dem Produkt, und ersetzen Sie alle beschädigten oder unleserlichen Warnaufkleber.
Lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch. Machen Sie sich mit der Funktionsweise der Bedienungselemente sowie mit der richtigen und sicheren Benutzung des Produkts vertraut.
Der Benutzer ist verantwortlich für alle Unfälle, die von anderen Personen erlitten werden oder deren Eigentum beschädigen.

Vorbereitung

Tragen Sie stets geeignete Kleidung, Handschuhe und festes Schuhwerk. Das Tragen einer zugelassenen Schutzbrille wird empfohlen.

Vergewissern Sie sich vor jeder Benutzung Ihres Laubsaugers durch Inaugenscheinnahme, dass keine Teile des Produkts abgenutzt oder beschädigt sind. Ersetzen Sie abgenutzte oder beschädigte Teile. Kontrollieren Sie stets die Isolation des Anschlusskabels und aller eventuell verwendeten Verlängerungskabel auf Einschnitte und Scheuerstellen sowie den Zustand der Steckverbinder. Alle Anschlusskabel mit Einschnitten oder Abnutzungserscheinungen sowie alle beschädigten Stecker und Buchsen sollten vor Benutzung des Laubsaugers ausgetauscht werden.

Vergewissern Sie sich vor jedem Einschalten des Laubsaugers, dass sich keine Rückstände darin befinden. Dies könnte eine Gefährdung darstellen.

Überzeugen Sie sich stets vom einwandfreien Funktionieren des Fehlerstrom-Schutzschalters (FI-Schalters).
Verwenden Sie nur Ersatzteile, die für dieses Produkt empfohlen werden.
Gehen Sie bei allen Reparaturen oder Einstellungen mit der gebotenen Sorgfalt vor.
Von einem Laubsauger, der verändert wurde oder unvollständig ist, gehen Gefahren aus, so dass ein solches Produkt nicht betrieben werden sollte.

Umgang mit Ihrem Laubsauger

Kontrollieren Sie den vorgesehenen Arbeitsbereich stets auf Drähte oder anderen Unrat, der den Laubsauger beschädigen und den Bediener verletzen könnte.
Führen Sie dem Laubsauger niemals harte Gegenstände wie z.B. Steine, Flaschen, Dosen oder Metallteile zu. Diese können das Produkt beschädigen und sowohl den Bediener als auch unbeteiligte Personen verletzen.

Benutzen Sie den Laubsauger niemals, wenn sich andere Personen - insbesondere Kinder - oder Tiere in der Nähe aufhalten.

Lassen Sie niemals eine Person diesen Laubsauger bedienen, die mit diesen Anweisungen nicht vertraut ist.

Betreiben Sie den Laubsauger nach Möglichkeit nicht bei Nässe.

Betreiben Sie den Laubsauger nur, wenn Sie genau wissen, wie Sie ihn im Notfall schnell stoppen können.

Benutzen Sie den Laubsauger niemals, wenn eine oder mehrere seiner Schutzvorrichtungen beschädigt sind, falsch angebracht wurden oder fehlen.

Sorgen Sie dafür, dass Sie eine stabile und sichere Arbeitsposition eingenommen haben, bevor Sie den Laubsauger benutzen.

Vergewissern Sie sich vor dem Starten des Laubsaugers, dass alle Schrauben und Muttern fest angezogen sind.

Benutzen Sie den Laubsauger nur in trockenen Umgebungen, niemals aber im Freien bei Regen.

Benutzen Sie den Laubsauger nicht, wenn eine seiner Sicherheitsvorrichtungen schadhaft ist oder eine Schutzabdeckung fehlt.

Beim Reinigen sollte mit besonderer Sorgfalt vorgegangen werden. Dies sollte nur erfolgen, wenn der Laubsauger ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt wurde, um Verletzungsgefahren auszuschließen.

Kontrollieren Sie das Anschlusskabel und alle eventuelle verwendeten Verlängerungskabel auf Schäden, und wickeln Sie Anschlusskabel stets sauber und ohne Knickstellen auf.

Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose,

bevor Sie den Laubsauger eine Weile unbeaufsichtigt lassen,

bevor Sie mögliche Blockierungen entfernen,

bevor Sie das Produkt überprüfen, reinigen oder jegliche Arbeiten durchführen.

Wenn ein Fremdkörper oder anderer Abfall versehentlich in den Laubsauger gelangt ist, stoppen Sie den Laubsauger umgehend, und verwenden Sie es erst wieder, nachdem es überprüft wurde und Sie sicher sind, dass sich der gesamte Laubsauger in einem sicheren Betriebszustand befindet.

Wenn der Laubsauger ungewöhnliche Geräusche macht oder ungewöhnlich zu vibrieren beginnt, STOPPEN Sie das Produkt sofort, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, und suchen Sie die Ursache. Durch übermäßige Vibrationen kann der Laubsauger beschädigt und der Bediener verletzt werden.

Vorbereitung des Laubsaugers vor dem Gebrauch

Warnung!
Der Laubsauger darf erst nach vollständiger Montage verwendet oder eingeschaltet werden.

Montage

Saug-/ Gebläserohr (Abb. 2 und 3)

- Drücken Sie die Taste (2.1) und verschieben Sie das Gebläserohr (2.2).

Sie können das Gebläserohr in einem Bereich bis 300 mm (eine Raste ist 50 mm) so einstellen, dass es zu ihrer Körpergröße passt.

Anbau des Fangsacks (Abb. 4 und 5)

Vergewissern Sie sich vor dem Anbau des Fangsacks davon, dass der Saug-/Blas-Wahlhebel leicht zu bedienen ist und nicht durch Abfall von einer vorherigen Nutzung blockiert wird.

- Drehen Sie den Rahmen (4.1) in die richtige Gehäuseposition und achten Sie darauf, dass die Verriegelung (4.2) in die Aufnahme (4.3) einrastet

Ausbau des Fangsacks

- Drücken Sie die Verriegelung (5.1), um sie zu lösen. Nach dem Lösen muss der Bediener das Gewicht des Fangsacks selbst tragen.

Achtung: Schalten Sie die Saugfunktion am Wahlhebel aus und ziehen Sie erst den Stecker aus der Steckdose.

Montage des Schultergurts (Abb. 6)

Der Laubsauger ist mit einem Schultergurt ausgestattet (6.1), der sich am oberen Ende des

Laubsaugers befindet, siehe (6.2). Der Schultergurt soll Ermüdungserscheinungen reduzieren und die Benutzung des Laubsaugers komfortabler machen. Tragen Sie den Gurt niemals diagonal über Schulter und Brust sondern nur auf eine Schulter, dadurch können Sie bei Gefahr das Produkt schnell vom Körper entfernen.

Vor dem Start (Abb. 7)

- Ziehen Sie die Halterung aus dem Gehäuse.
- Bilden Sie nun zur Entlastung des Anschlusskabels eine Schleife am Ende des Verlängerungskabels und führen Sie diese durch die Öffnung der Kabelzugentlastung (7.1) und legen es über den Haken.

Schließen Sie das Produkt nur an eine Stromversorgung an, die über eine Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (RCD) mit einem Auslösestrom von höchstens 30 mA geschützt ist.

Inbetriebnahme

Dieser Laubsauger darf nur an Stromnetzen mit einer Strombelastbarkeit gleich oder größer als 100 A pro Phase bei 230 V Nennspannung betrieben werden.

Laubsauger starten (Abb. 8, 9 und 10)

Vergewissern Sie sich vor dem Starten des Laubsaugers, dass das Saugrohr/-gebläserohr richtig montiert ist.

Warnung!
Vergewissern Sie sich vor der Auswahl der Saug- oder Gebläsefunktion davon, dass der Wahlhebel leicht zu bedienen ist und nicht durch Abfall von einer vorherigen Nutzung blockiert wird.

- Wählen Sie mit dem Wahlhebel (8.1) an der Seite des Laubsaugers entweder die Saug- oder die Gebläsefunktion aus und drücken Sie zum Einschalten den EIN/AUS-Schalter (9.1).
- Drehen Sie den Drehzahlregler (10.1) von „1“ auf „Max.“, wenn Sie mehr Leistung benötigen.

Laubsauger stoppen (Abb. 11)

- Zum Ausschalten des Laubsaugers müssen Sie nur den Schalter loslassen (11.1).

Laubsauger benutzen

Versuchen Sie nicht, nassen Abfall aufzunehmen. Lassen Sie nasses Laub etc. erst trocknen, bevor Sie den Laubsauger verwenden. Sie können den Laubsauger zum Wegblasen von Schmutz von Innenhöfen, Wegen, Zufahrten, Rasen, Büschen und Grenzen verwenden. Des Weiteren können Sie mit dem Laubsauger Laub, Papier, kleine Zweige und Holzspäne aufnehmen. Wenn Sie den Laubsauger im Saugmodus verwenden, wird der Abfall durch das Saugrohr in den Fangsack gesaugt. Beim Passieren des Sauggebläses wird der Abfall teilweise geschreddert. Geschredderter organischer Abfall kann ideal als Mulch für Pflanzen verwendet werden.

Warnung! Harte Gegenstände, z. B. Steine, Blechdosen, Glas etc., beschädigen das Sauggebläse.

Wichtig!
Verwenden Sie den Laubsauger nicht zum Ansaugen von Wasser oder sehr nassem Schmutz.

Verwenden Sie das Sauggebläse niemals ohne montierten Fangsack.

Gebläsemodus

Untersuchen Sie vor dem Start den Arbeitsbereich. Entfernen Sie alle Gegenstände oder Abfälle, die vom Laubsauger weggeschleudert oder gequetscht werden oder sich darin verfangen können.

Wählen Sie die Gebläsefunktion am Wahlhebel an der Seite des Laubsaugers aus und schalten Sie den Laubsauger ein. Stützen Sie den Laubsauger auf seine Räder und bewegen Sie ihn vorwärts. Richten Sie die Düse dabei auf den zu entfernenden Schmutz.

Alternativ können Sie die Düse unmittelbar über den Boden halten und den Laubsauger von Seite zu Seite schwingen, während Sie sich vorwärts bewegen und die Düse auf den zu entfernenden Schmutz richten. Blasen Sie den Abfall zu einem Haufen zusammen und nehmen Sie ihn anschließend mit der Saugfunktion auf.

Saugmodus

Untersuchen Sie vor dem Start den Arbeitsbereich. Entfernen Sie alle Gegenstände oder Abfälle, die vom Laubsauger geschleudert oder gequetscht werden oder sich darin verfangen können.

Wählen Sie die Saugfunktion am Wahlhebel an der Seite des Laubsaugers aus und schalten Sie den Laubsauger ein. Stützen Sie den Laubsauger auf seine Räder und bewegen Sie ihn vorwärts. Richten Sie die Düse dabei auf den aufzunehmenden Schmutz. Alternativ können Sie den Laubsauger unmittelbar über den Boden halten und den Laub-

sauger von Seite zu Seite schwingen, während Sie sich vorwärts bewegen und die Düse auf den aufzunehmenden Schmutz richten. Drücken Sie die Düse nicht in den Schmutz. Dies führt zu einer Verstopfung des Ansaugrohrs und reduziert die Leistung des Laubsaugers.

Organische Stoffe, wie z. B. Laub, enthalten eine große Menge Wasser. Dadurch können sie an der Innenseite des Saugrohrs haften. Lassen Sie organische Stoffe einige Tage trocknen, damit sie nicht am Rohr haften.

Vorderen Handgriff einstellen (Abb.12-14)

- Drücken Sie die seitlichen Einstelltasten (12.1) (Abb.12)
- Stellen sie jetzt den Griff in die gewünschte Stellung (13.1) (Abb. 13)
- Lassen Sie die Einstelltasten los, die Position des vorderen Griff rastet ein und wird gesperrt (Abb. 14)

Verwendung des Laubrechens

Arbeiten mit dem Laubrechen (Abb. 15)

- Drehen Sie den Knopf um 90 ° und schieben ihn nach unten (15.1)
- Zum Feststellen den Knopf erneut um 90 ° drehen (15.2)
- Der Rechen ist jetzt fixiert (15.3)

Arbeiten ohne den Laubrechen (Abb. 16)

- Drehen Sie den Knopf um 90 ° und schieben ihn nach oben (16.1)
- Zum Feststellen den Knopf erneut um 90 ° drehen (16.2)
- Der Rechen ist jetzt gesperrt (16.3)

Reinigungsklappe (Abb.17-18)

Wenn der Laubsauger durch Verstopfungen oder Blockierungen nicht mehr richtig funktioniert öffnen Sie die Reinigungsklappe wie folgt:

- Netzstecker ziehen
- Die Schraube (17.1) gegen den Uhrzeigersinn lösen.
- Öffnen Sie die Reinigungsklappe (18.1) und klappen Sie die Abdeckung hoch (Abb.18).
- Entfernen Sie vorsichtig Rückstände oder Verstopfungen am Flügelrad.
- Überprüfen Sie, ob das Flügelrad sich leicht drehen lässt und in einwandfreiem Zustand ist

Wichtig
Wenn die Reinigungsklappe nicht geschlossen und korrekt verschraubt ist, kann der Laubsauger nicht betrieben werden.

Reinigung und Lagerung

Vergewissern Sie sich, dass alle Muttern, Bolzen und Schrauben fest angezogen und alle Schutzvorrichtungen richtig montiert sind.

Alle beschädigten und verschlissenen Teile müssen ersetzt werden, damit der Laubsauger betriebssicher bleibt. Lassen Sie niemals Material im Laubsauger oder Fangsack. Dies kann beim Starten des Laubsaugers gefährlich sein. Reinigen Sie den Laubsauger nach der Verwendung gründlich. Stellen Sie sicher, dass der Laubsauger ausgeschaltet und der Stecker aus der Steckdose gezogen wurde. Entfernen und leeren Sie den Fangsack. Vergewissern Sie sich, dass der Saug-/Blas-Wahlhebel leicht zu bedienen ist und nicht von Schmutz behindert wird. Bürsten Sie losen Schmutz um das Gebläse und im Inneren des Saug-/Gebläserohrs ab.

Verwenden Sie für die Kunststoffteile des Laubsaugers keine Reinigungsmittel jeglicher Art.

Auswechseln des Anschlusskabels

Falls das Anschlusskabel ausgetauscht werden muss, ist dies vom Hersteller, dem Beauftragen des Herstellers oder von einer autorisierten Fachwerkstatt durchzuführen, um die elektrische Sicherheit des Produkts weiterhin zu gewährleisten.

Fehlersuche

Achtung! Vor jedem Eingriff den Laubsauger ist der Stecker aus der Steckdose zu ziehen.

- **Der Laubsauger startet nicht:** Überprüfen Sie ob der Schalter in der Position „EIN" steht; der Fehlerstromschutzschalter bzw. eine Sicherung ihres Stromkreises nicht abgeschaltet ist. Wenn der Laubsauger nach diesem Eingriff nicht startet, lassen Sie es durch einen autorisierten Kundendienstbetrieb überprüfen.
- **Der Laubsauger saugt nicht an:** Überprüfen Sie, ob der Laubsack voll ist. Falls dies der Fall sein sollte, entleeren Sie ihn; Prüfen Sie ob der Hebel für die Umlenkklappe in der richtigen Position steht, ansonsten lassen Sie den Laubsauger durch einen autorisierten Kundendienstbetrieb überprüfen.

- **Der Laubsauger bläst nicht:** Überprüfen Sie, ob der Hebel für die Umlenkklappe in der richtigen Position steht, ansonsten lassen Sie den Laubsauger durch einen autorisierten Kundendienstbetrieb überprüfen.
- **Das Schredderrad blockiert:** Überprüfen Sie, ob ein zu großer Gegenstand angesaugt wurde; sich ein Stück Holz, Karton oder etwas anderes zwischen Flügelrad und Schredderkammer verklemmt hat. Falls das Schredderrad blockiert bleibt, lassen Sie den Laubsauger durch einen autorisierten Kundendienstbetrieb überprüfen.
- Wenn der Laubsauger vibriert, bitte auf keinen Fall weiter benutzen. Lassen Sie es durch einen autorisierten Kundendienstbetrieb überprüfen.

Entsorgung und Umweltschutz

Wenn Ihr Laubsauger eines Tages unbrauchbar wird oder Sie es nicht mehr benötigen, geben Sie den Laubsauger bitte auf keinen Fall in den Hausmüll, sondern entsorgen Sie es umweltgerecht. Geben Sie den Laubsauger bitte in einer Verwertungsstelle ab. Kunststoff- und Metallteile können hier getrennt und der Wiederverwertung zugeführt werden. Auskunft hierzu erhalten Sie auch in Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

EG-Konformitätserklärung CE

Wir, **ikra GmbH, Schlesier Straße 36, D-64839 Münster / Altheim,** erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt **Elektro-Laubsauger FLB 3000 A1**, auf das sich diese Erklärung bezieht, den einschlägigen Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinie **2006/42/EG** (Maschinenrichtlinie), **2004/108/EG** (EMV-Richtlinie), **2011/65/EU** (RoHS-Richtlinie) und **2000/14/EG** (Geräuschrichtlinie) entspricht. Zur sachgerechten Umsetzung der in den EG-Richtlinien genannten Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen wurden folgende Normen und/oder technische Spezifikation(en) herangezogen:

EN 60335-1/A15:2011; IEC 60335-2-100:2002; EN 62233:2008, EN 55014-1/A2:2011; EN 55014-2/A2:2008; EN 61000-3-2/A2:2009; EN 61000-3-11:2000

gemessener Schallleistungspegel 101,6 dB(A)
garantierter Schallleistungspegel 104,0 dB (A)

Konformitätsbewertungsverfahren nach Anhang V / Richtlinie 2000/14/EG

Das Baujahr ist auf dem Typschild aufgedruckt und zusätzlich anhand der fortlaufenden Seriennummer feststellbar.

Seriennummer 3158200050319-3158200163082

Münster, 19.08.2013

G. Knorr

Gerhard Knorr, Technische Leitung Ikra GmbH

Aufbewahrung der technischen Unterlagen : Gerhard Knorr, Kärcherstraße 57, DE-64839 Münster

Garantie

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Produkt und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Produkt wurde nach strengen Qualitäts-

richtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Betriebsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Betriebsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z.B. IAN 12345) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Betriebsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail. Sie erhalten dann weitere Informationen über die Abwicklung Ihrer Reklamation.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie, nach Rücksprache mit unserem Kundenservice, unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbons) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

Um Annahmeprobleme und Zusatzkosten zu vermeiden, benutzen Sie unbedingt nur die Adresse, die Ihnen mitgeteilt wird oder wenden Sie sich an Ihr Verkaufshaus. ***Stellen Sie sicher, dass der Versand nicht unfrei, per Sperrgut, Express oder sonstiger Sonderfracht erfolgt.*** Senden Sie das Produkt bitte inkl. aller beim Kauf mitgelieferten Zubehörteile ein und sorgen Sie für eine ausreichend sichere Transportverpackung.

Wir bieten Ihnen die Möglichkeit, den Versand mittels "freeway Paketmarke" der Deutschen Post in einem postversandfähigen Einzelkarton durchzuführen. Die entsprechenden Versandunterlagen schicken wir auf telefonische Anforderung hin zu.

Reparatur-Service

Sie können Reparaturen, die nicht der Garantie unterliegen, gegen Berechnung von unserer Service-Niederlassung durchführen lassen. Sie erstellt Ihnen gerne einen Kostenvoranschlag.Wir können nur Produkte bearbeiten, die ausreichend verpackt und frankiert eingesandt wurden. Achtung: Bitte senden Sie Ihr Produkt gereinigt und mit Hinweis auf den Defekt an unsere Service-Niederlassung. ***Unfrei - per Sperrgut, Express oder mit sonstiger Sonderfracht - eingeschickte Produkte werden nicht angenommen.*** Die Entsorgung Ihrer defekten eingesendeten Produkte führen wir kostenlos durch.

Service- Center

(DE) **Service Deutschland**
Tel.: 03725 449-335
E-Mail: service.ikra@mogatec.com
IAN 89769

www.international-service.info

Lieferant

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst das oben genannte Service-Center.

(DE) **ikra GmbH**
Schlesier Straße 36
64839 Münster-Altheim

Ersatzteil

Fangsack	Art.-Nr. 74200195
Tragegurt	Art.-Nr. 74200191

DE AT CH

GARANTIEKARTE FLB 3000 A1

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

unsere Produkte unterliegen einer strengen Qualitätskontrolle. Sollte dieses Gerät trotzdem nicht einwandfrei funktionieren, bedauern wir das sehr und bitten Sie, sich an unsere abgedruckten Serviceadresse zu wenden. Gerne stehen wir Ihnen auch telefonisch über die abgedruckte Service-Hotline zur Verfügung :

Tel.: 03725 449-335 E-Mail: service.ikra@mogatec.com.

Für die Geltendmachung von Garantieansprüchen gilt - ohne, dass dadurch Ihre gesetzlichen Rechte eingeschränkt werden die Bedingungen entsprechend Punkt Garantiebedingungen in der Betriebsanleitung.

Bemerkungen (Fehlerursache):

_____

_____

_____

_____

_____

_____

Ort/Datum: _____ Unterschrift: _____

Absender: (Bitte in Blockschrift)

_____
Name

_____
Straße

_____
PLZ/Ort

_____
Telefon

Lieferanschrift

Reparatur Service
IKRA mogatec
Moderne Gartentechnik GmbH
Im Grund 14
D- 09430 Drebach / OT Grießbach

IAN 89769

florabest

INHOUD

Afbeeldingen **A-D**
Inleiding **18**
Gebruik volgens de voorschriften **18**
Leveringsomvang **18**
Productbeschrijving 18
Uitpakken 19
Technische gegevens **19**
Veiligheidssymbolen **19**
Symbolen in de gebruiksaanwijzing 19
Symbolen op het apparaat 19
Algemene veiligheidsinstructies **20**
Training 20
Voorbereiding 20
Bedrijf 20
Onderhoud en opslag 21
Veilig Bedrijf 21
Persoonlijke veiligheid 21
Zorgvuldige omgang met gereedschap 22
Bijzondere veiligheidsinstructies voor het bladzuiger 23
Voorbereiding van de bladzuiger voor het gebruik **24**
Montage **24**
Zuig-/ blaasbuis 24
Montage van de afvalverzamelzak 24
Demonteren van de verzamelzak 24
Montage van de schouderriem 24
Voor het starten **24**
Ingebruikname **24**
Bladzuiger starten 24
Bladzuiger stoppen 25
Bladzuiger gebruiken 25
Blaasmodus 25
Zuigmodus 25
Voorste handgreep instellen 25
Gebruik van de bladhaak 25
Reinigingsklep 25
Reiniging en opslag **26**
Onderhoud aansluiting netsnoer **26**
Het oplossen van problemen **26**
Afvalverwerking en milieubeheer **26**
EG-Conformiteitsverklaring **26**
Garantie **27**
Reparatieservice **28**
Reserveonderdelen **28**
Garantiebewijs **29**
Explosietekening **30**

Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aanschaf van uw nieuwe apparaat. U heeft hierbij voor een hoogwaardig product gekozen. De gebruiksaanwijzing maakt onderdeel uit van dit product. U ontvangt belangrijke instructies betreffende de veiligheid, het gebruik en de afvoer. Maak uzelf vóór gebruik vertrouwd met alle gebruiks- en veiligheidsinstructies. Gebruik het product alleen zoals omschreven en voor de aangegeven toepassingsbereiken. Verstrek alle documentatie als u het product aan derden overdoet.

Gebruik volgens de voorschriften

De bladzuiger/blazer wordt uitsluitend op de beide volgende manieren gebruikt:

1. Als bladzuiger doet hij dienst voor het opzuigen van droge bladeren en stukjes papier.
2. Als bladblazer doet hij dienst om droge bladeren bijeen te verzamelen resp. van moeilijk toegankelijke plaatsen te verwijderen (bijv. onder voertuigen).

In de opzuigmodus werkt hij bovendien als shredder, waardoor het volume van de bladeren in een verhouding van ongeveer 15:1 verkleind wordt en er minder ruimte in de opvangzak in beslag wordt genomen en het opgevangen materiaal gelijktijdig voor een eventuele compostering wordt geprepareerd.

Elke manier van gebruiken van dit apparaat die van de aanwijzingen in deze gebruiksaanwijzing afwijkt, kan schade aan het apparaat ten gevolge hebben en een ernstig risico opleveren voor degene die het apparaat bedient.

Teneinde uw recht op garantie te waarborgen en in het belang van de productveiligheid, dient u zich beslist aan de veiligheidsvoorschriften te houden. Afhankelijk van de constructie van het apparaat kunnen niet alle resterende risico's volledig worden uitgesloten.

Leveringsomvang

Productbeschrijving (Abb. 1)

1 Motorhuis
2 Variabele snelheid instelling
3 Schakelaar
4 Snoer
5 Functie schakelaar
6 Wiel
7 Blaasbuis
8 Zuigbuis
9 Vangzak

10 Trekontlasting
11 Sluitbout
12 Reinigingsklep
13 Handgreep
14 Schouderriem
15 Gebruiksaanwijzing

Uitpakken

Als gevolg van moderne technieken voor massaproductie is het onwaarschijnlijk dat uw gereedschap defect is of dat er een onderdeel ontbreekt. Als dit toch het geval is dan het gereedschap niet gebruiken totdat de onderdelen zijn vervangen of de storing is verholpen. Doet u dit niet dan kan dit leiden tot ernstig persoonlijk letsel.

Technische gegevens

Elektrische bladzuiger	**FLB 3000 A1**
Nominale spanning	230-240 V~
Nominale frequentie	50 Hz
Nominaal ingangsvermogen	3000 W
Beveiliging (langzaam)	16 A
Toerental	10000-16500 omv./min.
Max. blaassnelheid	27-79 m/s
Max. luchtblaasvermogen	10-15 m^3/ min
Opvangvolume van de opvangzak	50 l
Gewicht zonder kabel	4,8 kg

⧈ Veiligheidsklasse II/VDE 0700

Het met A beoordeelde geluidsdruk– en geluidsvermogensniveau van het apparaat, gemeten volgens DIN 45635 deel 1, aanhangsel D bedraagt:

Schallleistungspegel
LWA 104 dB(A) [K: 2,6 dB(A)] 2000/14/EG

Emissiewaarde L_{pA} m.b.t. de werkplek:
L_{pA} 87,8 dB(A) [K: 3 dB(A)] 2000/14/EG

Vibratie max.

< 2,5 m/s^2 [K 1,5 m/s^2] EN ISO 20643:2008

Gehoorbescherming dragen s.v.p.!

Het geluidsdrukniveau aan de arbeidsplaats kan 80 dB (A) overschrijden. In dit geval zijn geluidsisolatiemaatregelen voor de bediener noodzakelijk (bijv. dragen van een gehoorbescherming).

Veiligheidssymbolen

In deze gebruiksaanwijzing worden veiligheidssymbolen alsmede internationale symbolen en pictogrammen beschreven, die mogelijkop het apparaat zijn aangebracht. Voordat men het apparaat gaat gebruiken, moeten alle veiligheidsaanwijzingen worden gelezen. Wanneer dit zuig- en blaasapparaat niet volgens de voorschriften wordt gebruikt, kunnen verwondingen door vuur en elektrische schokken het gevolg zijn, kan men snijwonden oplopen of kunnen er beschadigingen aan het apparaat optreden.

Berg deze gebruiksaanwijzing goed op!!

Symbolen in de gebruiksaanwijzing

Gevaarsymbolen met gegevens ter preventie van lichamelijke letsels en materiele schade .

Gebodsteken (in plaats van het uitroepingsteken is het gebod toegelicht) met gegevens ter preventie van beschadigingen.

Aanwijzingsteken met informatie voor een betere omgang met het apparaat.

Symbolen op het apparaat

WAARSCHUWINGSSYMBOOL
Wijs op risico, waarschuwingsaanwijzingen of op een reden om extra voorzichtig te zijn. Kan in samenhang met andere symbolen of pictogrammen worden toegepast.

UITSCHAKELEN
Bij beschadiging of doorsnijden van de aansluitingsleiding direct de stekker uit het stopcontact halen!

GEBRUIKEN EN OPBERGEN
Niet bij vochtig weer gebruiken en altijd in een droge ruimte opbergen

DRAAG OOG- EN OORBESCHERMERS
WAARSCHUWING: Wegslingerde voorwerpen kunnen tot ernstige verwondingen aan de ogen leiden en bovenmatig lawaai kan tot het verlies van het gehoor leiden. Draag bij het gebruiken van dit apparaat oog- en oorbeschermers.

HOUD ANDERE PERSONEN OP AFSTAND
WAARSCHUWING: Let er op dat niemand zich binnen een straal van 5 meter rond uw werkterrein bevindt. Dit geldt in het bijzonder voor kinderen en dieren.

LEES DE GEBRUIKSAANWIJZING
Wanneer u zich niet aan de bedieningsaanwijzingen en de veiligheidsvoorzorgsmaatregelen in de gebruiksaanwijzing houdt, kunnen ernstige verwondingen optreden. Lees voor het starten en gebruiken van dit apparaat de gebruiksaanwijzing.

GEVAARLIJKE OPENING
Handen en voeten niet bij de opening houden als de machine nog aan is.

DRAAIENDE SCHOEPEN
Gereedschap niet bij de opening houden als de machine nog aan is.

OPGELET MILIEUBESCHERMING!
Dit apparaat mag niet bij het gewone huishoudelijke afval worden aangeboden. Het oude apparaat alleen bij een gemeentelijk of regionaal afvalverzamelstation inleveren.

Algemene veiligheidsinstructies

Voordat u deze machine gaat gebruiken, moet u deze instructies zeer zorgvuldig lezen, begrijpen en in acht nemen. Deze instructies zijn voor uw veiligheid en voor de veiligheid van anderen en dienen te zorgen voor een lange levensduur van uw machine zonder storingen.

Training

- Lees alle aanwijzingen zorgvuldig door. Zorg dat u vertrouwd bent met de bedieningselementen en het gebruik van het apparaat conform de voorschriften.
- Laat nooit toe dat het apparaat door kinderen wordt gebruikt.
- Laat nooit personen, die niet bekend zijn met deze handleiding of kinderen het apparaat gebruiken. De leeftijd van de gebruiker kan zijn gedefinieerd door lokale voorschriften
- Gebruik het apparaat nooit als personen, met name kinderen of huisdieren in de nabijheid zijn.
- De bediener of gebruiker is verantwoordelijk voor ongevallen of schade aan personen of eigendommen.

Voorbereiding

- Draag tijdens het bedienen van het apparaat altijd stevige schoenen en een lange broek.
- Draag geen wijde kleding of sieraden die in de luchtinlaat kunnen worden gezogen. Houd lang haar uit de buurt van de luchtinlaten.
- Draag tijdens het gebruik een veiligheidsbril.
- Het dragen van een gezichtsmasker wordt aanbevolen ter bescherming tegen stof.
- Controleer voor gebruik de toevoer en de verlengkabel op schade en ouderdomsslijtage. Gebruik het apparaat niet als de kabel is beschadigd of is versleten.
- Gebruik het apparaat nooit met onjuiste afdekkingen of veiligheidsvoorzieningen of zonder beschikbare veiligheidsvoorzieningen zoals bijv. de aangebrachte opvangzak.
- Gebruik uitsluitend een weerbestendige verlengkabel met wandcontactdoos en stekker die voldoen aan de IEC-norm 60320-2-3.

Bedrijf

- Geleid de kabel van achteren weg van het apparaat.
- Als een kabel tijdens het bedrijf wordt beschadigd, dient u de toevoer direct van het stroomnetwerk los te koppelen. RAAK DE KABEL PAS AAN ALS DEZE VAN HET NETWERK IS LOSGEKOPPELD.
- Als de aansluitkabel is beschadigd, moet deze door de fabrikant, een onderhoudsvertegenwoordiging van de fabrikant of soortgelijk, gekwalificeerd persoon worden vervangen om een mogelijk risico uit te sluiten. Als een verlengkabel wordt gebruikt, mag deze niet zwakker zijn dan H05VV-F (2 x 1,0 mm^2).
- Draag het apparaat niet aan de kabel.
- Koppel het apparaat los van het stroomnetwerk,
  - als u het apparaat achterlaat,
  - voordat u mogelijke blokkeringen verwijdert,
  - voordat u het apparaat controleert, reinigt of daarmee werkt,
  - als het apparaat ongewoon begint te trillen
- Gebruik het apparaat alleen bij daglicht of goede kunstlicht.
- Buig niet te ver naar voren en zorg dat u uw evenwicht bewaart.
- Let altijd op een veilige stand na het afhangen.
- Loop en ren nooit.
- Houd alle koelluchtinlaten vrij van vreemde voorwerpen.
- Blaas afval nooit in de richting van personen die in de nabijheid staan.
- Wij adviseren om het apparaat alleen tijdens billijke tijden te gebruiken, dus niet ‚s ochtends vroeg of ‚s avonds laat, als daardoor personen kunnen worden gestoord.
- Wij adviseren om afval eerst met een hark

of bezem los te maken en pas daarna met blazen resp. zuigen te beginnen.
- Wij adviseren om stoffige oppervlakken iets te bevochtigen of een vernevelaar te gebruiken.
- Wij adviseren om met de volledige lengte van de blaasslang te werken zo dat de luchtstroom bij de bodem zijn werk kan doen

Onderhoud en opslag

- Let op dat alle moeren, bouten en schroeven goed zijn aangedraaid opdat het apparaat continu in een veilige bedrijfsstatus kan worden gebruikt.
- Controleer de opvangzak regelmatig op slijtage of schade.
- Vervang versleten of beschadigde onderdelen.
- Gebruik uitsluitend originele vervangingsonderdelen en originele accessoires.
- Bewaar het apparaat alleen op droge locaties.

Veilig bedrijf

Zorg dat u vertrouwd bent met uw elektrisch gereedschap.U moet de gebruiksaanwijzing en alle etiketten op het elektrische gereedschap hebben gelezen en begrepen. Maak u vertrouwd met de toepassingsmogelijkheden en de gebruiksgrenzen alsook met de mogelijke risico's van dit elektrisch gereedschap.

Werkbereik

Niet opgeruimde werkvloeren en werkbereiken brengen risico's op ongevallen met zich mee. Daarom moeten werkbanken opgeruimd blijven. Vloeren moeten schoon zijn en vrij van afval worden gehouden. Met name moet hier worden opgelet bij vloeren die door zaagmeel of boenwas glad zijn.

Werkomgeving

Laat uw elektrisch gereedschap niet in aanraking komen met regen en gebruik het gereedschap ook niet op vochtige of natte locaties. Zorg altijd voor een goede verlichting van het werkbereik. Gebruik geen elektrisch gereedschap in de bereiken waar gevaar op explosie of brand door brandbare materialen, ontvlambare vloeistoffen, verf, lak, benzine enz. bestaat. Brandbare gassen en stof zijn van nature explosief. Wij adviseren om uit voorzorg een expert te raadplegen die u bij de aanschaf en bediening van een geschikt brandblusapparaat kan adviseren.

Beveiliging tegen elektrische schokken

Vermijd lichaamscontact met geaarde oppervlakken (bijv. buizen, verwarmingen, open haard en koelkasten).

Kinderen en huisdieren uit de buurt houden

Kinderen en huisdieren moeten uit de buurt van het werkbereik worden gehouden. Zorg er voor dat kinderen geen machines bedienen en geen verlengkabels aanraken. Alle elektrische gereedschappen moeten buiten het bereik van kinderen worden gehouden en bij niet gebruik worden bewaard in een afgesloten kast of ruimte.

Zorg dat het elektrisch gereedschap niet overbelast raakt

Het elektrisch gereedschap functioneert beter en veiliger en is voor u van veel groter nut als u het binnen de vastgestelde bedrijfsgrenzen gebruikt.

Gebruik het juiste gereedschap

Kies het juiste gereedschap voor uw taak. Gebruik het gereedschap niet voor taken waarvoor het niet bestemd is. Overbelast klein gereedschap niet met taken waarvoor krachtig gereedschap wordt benodigd. Gebruik het gereedschap uitsluitend voor gebruik conform de voorschriften. Voorbeeld: Gebruik geen cirkelzaag voor het zagen van takken of houtblokken.

Persoonlijke veiligheid

Kleding

Draag geen wijde kleding of sieraden omdat deze door beweegbare machineonderdelen kunnen worden vastgegrepen.

Haar

Lang haar moet worden vastgemaakt en door een haarkapje worden bedekt.

Oogbescherming

Het dragen van een veiligheidsbril is verplicht (normale brillen zijn niet voldoende voor het beschermen van de ogen). Corrigerende brillen hebben geen veiligheidsglazen.

Gehoorbescherming

Bij langer gebruik wordt gehoorbescherming geadviseerd.

Schoeisel

Als zware voorwerpen op uw voeten kunnen vallen of er slipgevaar bestaat door een natte of gladde vloer, dient u geschikt, antislip-schoeisel te dragen.

Hoofdbescherming

Als u voorwerpen op uw hoofd kunt krijgen of het gevaar aanwezig is dat u uw hoofd kunt

stoten tegen uitstekende of lage objecten, dient u een veiligheidshelm te dragen.

Luchtwegbescherming

Als bij het gebruik van de machine stof ontstaat, dient u een stofmasker te dragen. Bij het werken met beton of chemische vezelplaten, met name MDF-platen (middeldichte vezelplaten), kan het hars dat in dit materiaal wordt gebruikt uw gezondheid schaden. Gebruik een goedgekeurd gezichtsmasker met vervangbare filter.

Zorg dat de netwerkkabel niet mechanisch wordt overbelast

Koppel de stekker van de netwerkkabel nooit los van de wandcontactdoos door aan de kabel te trekken. Draag uw elektrisch gereedschap nooit aan de netwerkkabel. Houd de kabel uit de buurt van hitte, olie, oplosmiddelen en scherpe objecten. Als de netwerkkabel beschadigd is, dient u deze door een goedgekeurde dienstverleningsservice te laten vervangen.

Buig niet te ver naar voren

Buig niet te ver naar boven, zorg dat u stevig staat en dat u uw evenwicht bewaart.

Zorgvuldige omgang met gereedschap

Houd uw snijgereedschap scherp en schoon. Hierdoor kunt u betere resultaten verkrijgen en een hogere veiligheid waarborgen.
Neem de instructies betreffende het smeren en het vervangen van de accessoireonderdelen in acht.
Controleer regelmatig de netwerkkabel van het gereedschap. Als deze beschadigd is, dient u deze door een goedgekeurde dienstverleningsservice te laten vervangen.
Controleer het verlengsnoer regelmatig en vervang deze als het snoer beschadigd is. Houd de grepen droog, schoon en vrij van olie en vet.
Let op dat de ventilatiesleuven altijd schoon en stofvrij zijn. Verstopte ventilatiesleuven kunnen leiden tot oververhitting en de motor beschadigen.

Elektrisch gereedschap van het netwerk loskoppelen

Let op dat elektrisch gereedschap van het netwerk wordt losgekoppeld als het niet in gebruik is, voordat u onderhoud uitvoert of gaat smeren, voordat instellingen worden aangebracht of als u accessoireonderdelen, zoals messen, boortjes en messen gaat vervangen.

Verwijderen van instelsleutels

Maak er een gewoonte van om voor het inschakelen te controleren of op het elektrisch gereedschap geen instelsleutels meer zijn.

Vermijd onvoorzien starten

Controleer of de schakelaar in de positie UIT (OFF) staat voordat u het elektrisch gereedschap op het netwerk aansluit.

Verlengkabel en kabeltrommels

Het apparaat moet met een foutstroom-beveiligings-schakelaar (FI-schakelaar) met een trigger stroom van max. 30 mA worden gebruikt.
GEBRUIK GEEN kabeltrommels of verlengkabels met een twee-aderige leiding voor het gebruik van elektrisch gereedschap met aardleiding. Gebruik altijd een verlengkabel of een kabeltrommel met een drie-aderige leiding, waarvan de aardleiding geaard is.
Als het elektrisch gereedschap in de buitenlucht moet worden gebruikt, mag u uitsluitend een verlengkabel gebruiken die hiervoor bestemd is en als dusdanig is aangeduid.

Rol opgerolde verlengkabels altijd eerst volledig af.

Verlengkabels moeten een aderdoorsnede hebben van minste 1,5 mm^2.
Een beschadigde verlengkabel mag niet worden gebruikt maar moet worden vervangen.
Bescherm uw verlengkabel tegen scherpe voorwerpen, tegen hitte alsook bij vochtige of natte locaties.

Blijf alert

Ga voorzichtig te werk, gebruikt uw gezond verstand en gebruik het elektrisch gereedschap niet als u moe bent, als u medicijnen neemt die u slaperig maken of als u alcohol of drugs hebt gebruikt.

Controleer de beschadigde onderdelen

Het elektrisch gereedschap moet voor gebruik worden gecontroleerd of deze naar behoren functioneert en functioneert conform de voorschriften.
Controleer de bewegende onderdelen op juist uitlijnen en controleer of ze soepel lopen. Controleer het gereedschap op beschadigde en ontbrekende onderdelen en laat ze eventueel in een erkend servicecentrum vervangen of repareren. Als het elektrisch gereedschap moet worden gemonteerd, dient u te zorgen voor een veilige bevestiging op hiervoor geschikte werkbank. Controleer alle overige

situaties die het bedrijf van het elektrisch gereedschap kunnen beïnvloeden.
Als veiligheidsafdekkingen of andere onderdelen van het elektrisch gereedschap beschadigd zijn, moeten deze door een erkend servicecentrum worden vervangen of gerepareerd, voor zover in deze gebruikshandleiding niets anders is aangegeven.
Elke schakelaar die niet storingsvrij functioneert, moet door een erkend servicecentrum worden vervangen.
Gebruik het elektrisch gereedschap niet als de Aan/uit-schakelaar (ON/OFF) het elektrisch gereedschap niet veilig in- en uitschakelt.

Waarschuwing! Breng geen veranderingen op het elektrisch gereedschap aan. Het gebruik van andere dan de in de gebruiksaanwijzing geadviseerde montage- of accessoireonderdelen zou het elektrisch gereedschap kunnen beschadigen en een risico op letsel voor de gebruiker kunnen vormen. Laat het elektrisch gereedschap door een gekwalificeerd persoon repareren.

Dit elektrisch gereedschap voldoet aan de nationale en internationale standaardnormen en veiligheidsvereisten. Reparaties mogen uitsluitend door gekwalificeerde personen worden uitgevoerd, met gebruik van de originele vervangingsonderdelen. Er zouden anders eventuele gevaren voor de gebruiker kunnen ontstaan.

Bijzondere veiligheidsinstructies voor het bladzuiger

Waarschuwing voor gebruik door kinderen!

Laat nooit toe dat kinderen of personen die deze instructies niet hebben gelezen en begrepen, de bladzuiger gebruiken. Gebruik de bladzuiger niet voor andere doeleinden als in deze instructies zijn omschreven.
Lees de waarschuwingsetiketten op de machine en vervang alle beschadigde of onleesbare waarschuwingsetiketten.
Lees de instructies zorgvuldig door. Maak u vertrouwd met het functioneren van de bedieningselementen alsook met het juiste en veilige gebruik van de machine.
De gebruiker is verantwoordelijk voor alle ongevallen die door andere personen worden opgelopen of van wie het eigendom wordt beschadigd.

Voorbereiding

Draag altijd geschikte kleding, handschoenen en goed schoeisel. Wij adviseren om een erkende veiligheidsbril te dragen.
Controleer voor elk gebruik de bladzuiger of er geen onderdelen van het apparaat zijn versleten of beschadigd. Vervang versleten of beschadigde onderdelen. Controleer altijd de isolatie van de netwerkkabel en alle eventueel te gebruiken verlengkabels op scheuren of schuurplekken alsook de staat van de stekker. Alle kabels met schuren of slijtage alsook alle beschadigde stekkers en bussen moeten vóór gebruik van de bladzuiger worden vervangen.
Controleer voor elk inschakelen van de bladzuiger of er geen restanten zijn achtergebleven. Dit zou een risico kunnen vormen.
Overtuig uzelf van een probleemloos functioneren van de foutstroom-veiligheidsschakelaar (FI-schakelaar).
Gebruik uitsluitend vervangingsonderdelen die voor dit product worden geadviseerd.
Ga met gepaste zorgvuldigheid te werk bij alle reparaties of instellingen.
Met een bladzuiger die gewijzigd of onvolledig is, kunnen risico's ontstaan waardoor een dergelijk apparaat niet mag worden gebruikt.

Omgang met de bladzuiger

Controleer of het desbetreffende werkbereik geen draden of ander afval bevat die de bladzuiger kan beschadigen en waarbij de gebruiker letsel zou kunnen oplopen.
Zorg dat de bladzuiger nooit harde voorwerpen, als bijv. stenen, flesjes, blikjes of metalen deeltjes kan opzuigen. Dit zou de machine kunnen beschadigen waarbij zowel de gebruiker alsook onbevoegde personen letsel kunnen oplopen.
Gebruik het apparaat nooit als andere personen, met name kinderen, of dieren in de nabijheid verblijven.
Laat deze machine nooit bedienen door een persoon die niet bekend is met deze instructies.
Gebruik de bladzuiger indien mogelijk niet op vochtige locaties.
Gebruik de bladzuiger alleen als u zeker bent dat u in noodgeval het apparaat snel kunt stoppen.
Gebruik de bladzuiger nooit als een of meerdere veiligheidsvoorzieningen zijn beschadigd, onjuist zijn aangebracht of ontbreken.
Let op dat een stabiele en veilige werkpositie wordt gehandhaafd, voordat u de bladzuiger gaat gebruiken.
Controleer voor het starten van de bladzuiger of alle schroeven en bouten goed zijn aangedraaid.
Gebruik de bladzuiger uitsluitend in droge omgevingen, nooit in de buitenlucht terwijl het regent.
Gebruik de bladzuiger niet als een van de veiligheidsvoorzieningen schade vertoont of als een veiligheidsafdekking ontbreekt.

Tijdens het reinigen moet uiterste zorgvuldigheid in acht worden genomen. Dit mag uitsluitend plaatsvinden als de bladzuiger is uitgeschakeld en is losgekoppeld van het stroomnetwerk om eventuele risico's uit te sluiten.
Controleer de netwerkkabel en alle eventueel gebruikte verlengkabels op schade en wikkel de kabel altijd schoon en zonder knikken op.
Trek de stekker uit de wandcontactdoos,

voordat u de bladzuiger zonder toezicht achter laat,

voordat u eventuele blokkeringen verwijdert,

voordat u het apparaat controleert, reinigt, of eventuele werkzaamheden aan het apparaat gaat uitvoeren.

Als een vreemd voorwerp of ander afval per ongeluk in de bladzuiger is terechtgekomen, moet u het apparaat direct stilzetten, en gebruikt u het pas weer nadat u hebt gecontroleerd en u zeker weet dat de bladzuiger zich in een veilige bedrijfsstatus bevindt.

Als de bladzuiger ongewone geluiden maakt of ongewoon begint te trillen, STOPT u het apparaat direct, trekt u de stekker uit de wandcontactdoos en zoekt u naar de oorzaak. Door overmatig trillen kan de bladzuiger worden beschadigd en kan de gebruiker letsel oplopen.

Voorbereiding van de bladzuiger voor het gebruik

Waarschuwing!
De bladzuiger mag pas na volledige montage worden gebruikt of ingeschakeld.

Montage

Zuig-/ blaasbuis (Afb. 2 en 3)

- Druk op de knop (2.1) en verschuif de blaasbuis (2.2).

U kunt de blaasbuis in een bereik tot 300 mm (een vergrendeling is 50 mm) dusdanig instellen dat deze past bij uw lichaamsgrootte.

Montage van de afvalverzamelzak (Afb. 4 en 5)

Controleer voor de montage van de afvalverzamelzak of u de zuig-/blaaskeuzehendel eenvoudig kunt bedienen en niet door afval van een vorig gebruik wordt geblokkeerd.

- Draai het frame (4.1) in de juiste behuizingspositie en let erop of de vergrendeling (4.2) in de opname (4.3) vastklikt.

Demonteren van de verzamelzak

- Druk op de vergrendeling (5.1) om deze te ontgrendelen. Na het ontgrendelen moet de gebruiker het gewicht van de opvangzak zelf dragen.

Let op: Schakel de zuigfunctie op de keuzehendel uit en trek eerst de stekker uit de wandcontactdoos.

Montage van de schouderriem (Afb. 6)

De bladzuiger is voorzien van een schouderriem (6.1), die zich bovenop de bladzuiger bevindt, zie (6.2). De schouderriem dient ervoor om vermoeidheidsverschijnselen te beperken en het gebruik van de bladzuiger comfortabeler te maken. Draag de riem nooit diagonaal over de schouder en borst, maar over één schouder. Hierdoor kunt u bij gevaar het apparaat snel van het lichaam verwijderen.

Voor het starten (afb. 7)

- Trek de houder uit de behuizing.
- Vorm nu als trekontlasting van de kabel een lus aan het einde van de verlengkabel en leidt deze door de opening in de kabeltrekontlasting (7.1) en leg deze over de haak.

Sluit het apparaat alleen aan op een stroomvoorziening die met een aardlek beveiligingsvoorzeining (RCD) met een triggerstroom van max. 30 mA is beveiligd.

Ingebruikname

De bladzuiger mag alleen worden aangesloten netten met een nominale stroom die gelijk is aan of groter is dan bediende 100 A per fase bij 230 V nominaal voltage.

Bladzuiger starten (Afb. 8, 9 en 10)

Controleer voor het starten van de bladzuiger of de zuig-/blaasbuis juist is gemonteerd.

Waarschuwing!
Controleer voor het kiezen van de zuig- of blaasfunctie of de keuzehendel eenvoudig te bedienen is en niet door afval van een vorige keer wordt geblokkeerd.

- Kies met de keuzehendel (8.1) aan de zijkant van het apparaat de zuig- of blaasfunctie en druk op de schakelaar om de bladzuiger in te schakelen (9.1).
- Draai de snelheidsbesturing (10.1) van "1" op "Max.", als u meer vermogen wenst.

Bladzuiger stoppen (Afb. 11)

- Voor het uitschakelen van het apparaat hoeft u alleen de schakelaar los te laten (11.1).

Bladzuiger gebruiken

Probeer geen nat afval op te nemen. Laat natte bladeren enz. eerst drogen voordat u de bladzuiger gebruikt. U kunt de bladzuiger gebruiken voor het wegblazen van vuil op binnenplaatsen, wegen, opritten, grasvelden, struikjes en afgrenzingen. Daarnaast kunt u met het apparaat bladeren, papier, kleine takjes en houten spaanders opnemen. Als u de bladzuiger in zuigmodus gebruikt, zal het afval via de zuigbuis in de afvalverzamelzak worden opgezogen. Bij het passeren van de zuigventilator wordt het afval deels verpulverd. Verpulverd organisch afval kan ideaal worden gebruikt als mulch voor planten.

Waarschuwing! Harde voorwerpen, bijv. stenen, blikjes, glas enz. beschadigden de zuigventilator.

Belangrijk
Gebruik de bladzuiger niet voor het opzuigen van water of zeer nat vuil.

Gebruik de zuigventilator niet zonder gemonteerde afvalverzamelzak.

Blaasmodus

Controleer het werkbereik voor dat u begint. Verwijder alle voorwerpen of afval die door de bladzuiger kunnen worden weggeslingerd of bekneld kunnen worden of kunnen vastlopen.

Kies de blaasfunctie met de keuzehendel aan de zijkant van het apparaat en schakel het apparaat in. Ondersteun de bladzuiger op de wieltjes en beweeg deze naar voren. Richt het mondstuk hierbij op het te verwijderen vuil.

Als alternatief kunt u het mondstuk direct boven de vloer houden en het apparaat van links naar rechts zwingen, terwijl u zich voorwaarts beweegt en het mondstuk op het te verwijderen vuil richt. Blaas het afval tot een grote hoop en neem deze vervolgens op met de zuigfunctie.

Zuigmodus

Controleer het werkbereik voor dat u begint. Verwijder alle voorwerpen of afval die door de bladzuiger kunnen worden weggeslingerd of bekneld kunnen worden of kunnen vastlopen.

Kies de zuigfunctie met de keuzehendel aan de zijkant van het apparaat en schakel het apparaat in. Ondersteun de bladzuiger op de wieltjes en beweeg deze naar voren. Richt het mondstuk hierbij op het op te nemen vuil. Als alternatief kunt u de bladzuiger direct boven de vloer houden en het apparaat van links naar rechts zwingen, terwijl u zich voorwaarts beweegt en het mondstuk op het op te nemen vuil richt. Druk het mondstuk niet in het vuil. Dit leidt tot verstopping van de aanzuigbuis en beperkt het vermogen van het apparaat.

Organische stoffen, zoals bijv. bladeren, bevatten een grote hoeveelheid water. Hierdoor kan dit aan de binnenzijde van de zuigbuis blijven hangen. Laat de organische stoffen eerst enkele dagen drogen zodat ze niet aan de buis blijven hangen.

Voorste handgreep instellen (afb.12-14)

- Druk de insteltoetsen aan de zijkant in (12.1) (afb.12)
- Stel nu de handgreep in de gewenste positie (13.1) (afb. 13)
- Laat de insteltoetsen los waarbij de voorste handgreep vastklikt en wordt geblokkeerd (afb. 14

Gebruik van de bladhaak

Werken met de bladhaak (afb. 15)

- Draai de knop met 90° en schuif deze omlaag (15.1)
- Om te vergrendelen draait u de knop nogmaals met 90° (15.2)
- De haak is nu vergrendeld (15.3)

Werken zonder de bladhaak (afb. 16)

- Draai de knop met 90° en schuif deze omhoog (16.1)
- Om te vergrendelen draait u de knop nogmaals met 90° (16.2)
- De haak is nu vergrendeld (16.3)

Reinigingsklep (afb.17-18)

Als het apparaat door verstopping of blokkering niet meer goed kan functioneren, opent u de reinigingsklep als volgt:

- Stekker lostrekken
- De schroef (17.1) linksom losdraaien.
- Open de reinigingsklep (18.1) en klap de afdekking omhoog (afb.18).
- Verwijder voorzichtig de restanten of verstoppingen van het vliegwiel.
- Controleer of het vliegwiel soepel draait en goed functioneert

Belangrijk
Als de reinigingsklep niet gesloten en juist vast-

geschroefd is, kan het apparaat niet worden gebruikt.

Reiniging en opslag

Controleer of alle moeren, bouten en schroeven goed zijn aangedraaid en of alle veiligheidsvoorzieningen juist zijn gemonteerd.

Alle beschadigde en versleten onderdelen moeten worden vervangen, zodat de bladzuiger gebruiksklaar blijft. Laat nooit materiaal achter in de bladzuiger of afvalverzamelzak. Dit kan gevaarlijk zijn als u de bladzuiger start. Reinig de bladzuiger na gebruik grondig. Controleer of de bladzuiger is uitgeschakeld en of de stekker uit het stopcontact is gehaald. Verwijder en leeg de afvalverzamelhouder. Controleer of de zuig-/blaaskeuzehendel eenvoudig kan worden bediend en niet door vuil wordt belemmerd. Borstel het losse vuil om het mondstuk en het binnenste van de zuig-/blaasbuis weg.

Gebruik voor de kunststofonderdelen van de bladzuiger geen enkel reinigingsmiddel.

Onderhoud aansluiting netsnoer

Het netsnoer mag alleen vervangen worden door de fabrikant.

Het oplossen van problemen

Waarschuwing! Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u begint met werkzaamheden aan de machine.

- **De machine start niet:** controleer of de schakelaar op "I" staat; controleer of de aardlekschakelaar niet wordt uitgeschakeld en dat er geen zekeringen zijn doorgebrand. Als de machine nog steeds niet start dit laten controleren door een geautoriseerde servicemonteur.
- **De machine zuigt niet:** controleer of de vangzak vol zit. Als dit het geval is deze legen; cdontroleer of de schakelaar op de juiste positie staat, als de machine nog steeds niet werkt dit laten controleren door een geautoriseerde servicemonteur.
- **De machine blaast niet:** controleer of de schakelaar op de juiste positie staat, als de machine nog steeds niet werkt dit laten controleren door een geautoriseerde servicemonteur.
- **De versnipperaar is geblokkeerd:** controleer of er een te groot object vast zit; een stuk hout, karton of iets anders wat tussen zuigmond en versnipperaar vast zit. Als de machine nog steeds vast zit dit laten controleren door een geautoriseerde servicemonteur.
- Als de machine meer als gebruikelijk trilt, deze direct uitschakelen. Laat de machine controleren door een geautoriseerde servicemonteur.

Afvalverwerking en milieubeheer

Wanneer uw apparaat op een zeker moment niet meer te gebruiken is of wanneer u het niet meer nodig heeft, gooi het apparaat dan nooit weg bij het gewone huis-, tuin- en keukenafval, maar verwijder het overeenkomstig de milieuvoorschriften. Biedt het apparaat bij een recyclingbedrijf aan. Kunststof onderdelen en metalen onderdelen kunnen hier worden gescheiden en voor hergebruik geschikt worden gemaakt. Informatie hierover kunt u ook krijgen bij uw gemeente.

EG-Conformiteitsverklaring CE

Wij, **ikra GmbH, Schlesier Straße 36, D-64839 Münster / Altheim**, verklaren enig in verantwoording, dat het produkt **Elektrische Bladzuiger FLB 3000 A1**, waarop deze verklaring betrekking heeft, beantwoordt aan de van toepassing zijnde fundamentele veiligheids- en gezondheidseisen van de Richtlijn **2006/42/EG** (machinerichtlijn), **2004/108/EG** (EMV-Richtlijn), **2011/65/EU** (RoHS-Richtlijn) en **2000/14/EG** (geluidsrichtlijn). Voor de desbetreffende tenuitvoerlegging van de in de Richtlijnen genoemde veiligheids- en gesondheidseisen is rekening gehouden met de volgende normen en/of technische spezificaties:

EN 60335-1/A15:2011; IEC 60335-2-100:2002; EN 62233:2008, EN 55014-1/A2:2011; EN 55014-2/A2:2008; EN 61000-3-2/A2:2009; EN 61000-3-11:2000

Gemeten geluidsvermogensniveau 101,6 dB (A)
Gegarandeerd geluidsvermogensniveau 104,0 dB (A)

Procedure voor conformiteitsbeoordeling volgens appendix V / Richtlijn 2000/14/EG

Het bouwjaar staat op het typeplaatje afgedrukt en kan bovendien aan de hand van het doorlopende serienummer worden vastgesteld.

Seriennummer 3158200050319-3158200163082

Münster, 19.08.2013

G. Knorr

Gerhard Knorr, Technisch management Ikra GmbH

Technische documentatie gedeponeerd bij: Gerhard Knorr, Kärcherstraße 57, DE-64839 Münster

NL

Garantie

Beste klant,

U krijgt op dit apparaat 3 jaar garantie vanaf de aanschafdatum. Bij enig gebrek aan dit product heeft u wettelijke rechten ten opzichte van de verkoper van dit product. Deze wettelijke bepalingen worden door ons in de hieronder weergegeven garantie niet beperkt.

Garantiebepalingen

De garantietermijn begint vanaf de aanschafdatum. U dient de originele kassabon goed te bewaren. Dit bewijs is als bewijs van aanschaf noodzakelijk.

Als binnen drie jaar na aanschafdatum van dit product een materiaal- of fabricagefout optreedt, wordt het product door ons, naar ons inziens, voor u kosteloos gerepareerd of vervangen. Deze garantie stelt als voorwaarde dat binnen het termijn van drie jaar het defecte apparaat en het aanschafbewijs (kassabon) wordt overlegd en schriftelijk kort wordt omschreven, wat het gebrek is en wanneer dit is opgetreden.

Als het defect door onze garantie wordt gedekt, ontvangt u het gerepareerde product of een nieuw product terug. Met reparatie of het vervangen van het product begint geen nieuwe garantieperiode.

Garantieperiode en wettelijke aanspraak op gebreken

De garantieperiode wordt door de waarborg niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen. Eventuele bij aanschaf aanwezige schade en gebreken moeten direct na het uitpakken worden gemeld. Aan eventuele reparaties die optreden na het verstrijken van de garantieperiode zijn kosten verbonden.

Garantieomvang

Het apparaat is zorgvuldig vervaardigd conform strenge kwaliteitsrichtlijnen en voor levering nauwkeurig getest.

De garantie geldt voor materiaal- of fabricagefouten. Deze garantie strekt zich niet uit op productonderdelen die onderhevig zijn aan normale slijtage en daarom als slijtageonderdelen kunnen worden beschouwd of voor schade aan breekbare onderdelen, zoals bijv. schakelaars, accu's of onderdelen die van glas zijn.

Deze garantie vervalt als het product is beschadigd, niet conform de voorschriften is gebruikt of is onderhouden. Voor een gebruik van het product conform de voorschriften dient u te allen tijde de vermelde instructies in de gebruikshandleiding in acht te nemen. Toepassingsdoeleinden en handelingen die in de gebruikshandleidingen worden afgeraden of waarvoor wordt gewaarschuwd, moeten absoluut worden vermeden.

Het product is uitsluitend bestemd voor particulier gebruik en niet voor commercieel gebruik. De garantie zal vervallen bij onjuist gebruik en ondeskundige handelingen, gebruik van geweld en bij ingrepen die niet zijn uitgevoerd door een servicevestiging.

Afhandeling bij aanspraak op garantie

Om een snelle afhandeling van uw probleem te kunnen waarborgen, verzoeken wij u de volgende instructies in acht te nemen:

- Zorg dat u bij alle aanvragen de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 12345) als bewijs van aanschaf bij de hand heeft.
- Het artikelnummer kunt u vinden op het typebordje, als gravering en op het titelblad van uw gebruikshandleiding (linksonder) of op het etiket op de achter- of onderzijde.
- Mochten er problemen met het functioneren of overige gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact op te nemen met de hieronder vermelde serviceafdeling. U ontvangt dan verdere informatie over de afhandeling van uw reclamatie.
- Een als defect geregistreerd product kunt u, na ruggespraak met onze klantenservice, met bijgevoegd aanschafbewijs (kassabon) en de vermelding van het desbetreffende probleem en wanneer het probleem zich voordoet, zonder kosten naar het aan u verstrekte serviceadres versturen.

Om eventuele acceptatieproblemen en extra kosten te vermijden, dient u absoluut dit serviceadres te gebruiken of neem contact op met uw dealer waar u het apparaat hebt aangeschaft. ***Controleer of de verzending niet ongefrankeerd, als volumepakket, per express of overige speciale verzending wordt uitgevoerd.*** Stuur het apparaat incl. alle bij de aanschaf meegeleverde accessoireonderdelen op en zorg voor een goede, veilige transportverpakking.

Reparatieservice

U kunt reparaties, die niet onder de garantie vallen, tegen kosten van onze servicevestiging laten uitvoeren. Zij zullen u graag een kostenberaming doen toekomen. Wij kunnen uitsluitend apparaten verwerken die goed zijn verpakt en gefrankeerd zijn toegezonden. Let op: Stuur uw apparaat gereinigd en onder vermelding van het defect op aan onze servicevestiging. ***Ongefrankeerd - als volumepakket, per express of met overige speciale zending - toegezonden apparaten worden niet geaccepteerd.*** De afvoer van uw defecte, toegezonden apparaten voeren wij kosteloos uit.

Servicecentrum

NL

Service Niederlande
Tel.: 06 571 36 310
E-Mail: info@muldertechniek.nl
IAN 89769

www.international-service.info

Leverancier

Let op dat het volgende adres geen serviceadres is. Neem contact op met het hierboven vermelde servicecentrum.

NL

Muldertechniek
Noorderkijl 1,
9571 AR 2 e Exloermond

Reserveonderdelen

Vangzak	Art.-Nr. 74200195
schouderriem	Art.-Nr. 74200191

NL

GARANTIEBEWIJS FLB 3000 A1

Beste klant,

Wanneer het artikel ondanks de strenge kwaliteitscontrole gedurende de garantieperiode niet storingvrij functioneert dient u contact op te nemen met het bovengenoemde servicebedrijf. Wij zijn bereikbaar per telefoon op de afgedrukte service hotline op:

Tel.: 06 571 36 310 E-Mail: info@muldertechniek.nl

Voor elke aanspraak op garantie geldig is - zonder daarbij uw wettelijke rechten worden beperkt door de voorwaarden die overeenkomen met garantievoorwaarden wijzen in de handleiding.

Opmerkingen (Oorzaak van de fout):

_____

_____

_____

_____

_____

_____

Plaats / datum: _____ handtekening: _____

Afzender: (in blokletters)

_____
Naam

_____
Straat

_____
Postcode/Plaats

_____
Telefoon

Antwoord

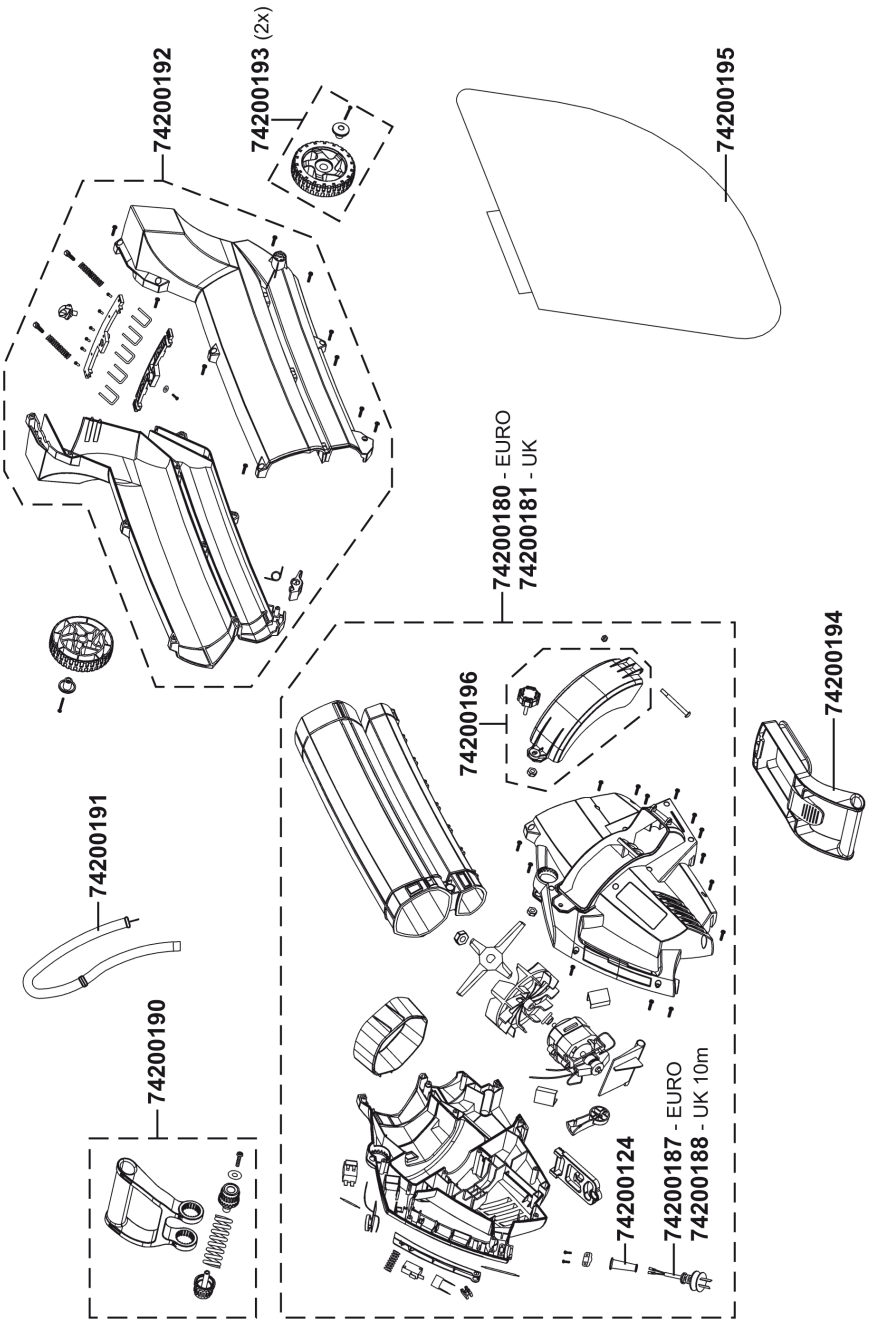
Muldertechniek
Noorderkijl 1

NL - 9571 AR 2 e Exloermond

IAN 89769

florabest

Explosionszeichnung · Explosietekening



IKRA GMBH
Schlesier Straße 36
D-64839 Münster-Altheim

Stand der Information · Stand van de informatie:
02/13 - Ident.-No.: 74205001-1

IAN 89769

DE NL